

# Piscine serie "Oro" e "Argento"

## Assemblaggio e Installazione della piscina fuori terra

### ISTRUZIONI PER PISCINA OVALE

La piscina è stata ideata per potervi garantire molti anni di divertimento con la vostra famiglia, in tutta sicurezza. Tuttavia, potrebbe diventare pericolosa, qualora sia utilizzata in modo inadeguato. Per garantire un utilizzo sicuro della piscina, è importante attenersi alle seguenti norme di sicurezza:

- ☐ Non immergersi! Non saltare! Non giocare in modo violento! Non correre, nè spingere!
- ☐ Non camminare sulla guida superiore che potrebbe essere scivolosa e non deve essere trattata come passaggio.
- ☐ Attaccare tutte le etichette sulla sicurezza fornite in dotazione alla piscina, in conformità a quanto riportato sulle istruzioni.
- ☐ Tenere un attacco di sicurezza con corda da 15 m, unitamente a una boa con diametro esterno da 40 cm in un punto accessibile, in prossimità della piscina.
- ☐ Posizionare, in prossimità di tutti gli ingressi all'area della piscina, una rubrica telefonica contenente i numeri:
  - della stazione di polizia più vicina
  - Del servizio ambulanza più vicino
  - Del servizio antincendio più vicino
  - Dell'ospedale più vicino
  - Dell'unità di salvataggio più vicina
  - Del medico disponibile, più vicino
  - 911 numero d'emergenza, se disponibile
- ☐ Prevedere delle recinzioni o delle cinte indipendenti dalla casa, quali protezioni attorno a tutta l'area della piscina. La recinzione deve essere realizzata con materiale a lunga durata, di altezza pari ad almeno 1 m dal livello del suolo e con serrature provviste di lucchetti a bloccaggio automatico in modo tale da vietare l'accesso a bambini ai primi passi e a persone non invitate. Verificare che la porta

d'accesso sia sempre chiusa. In quanto a capacità e recinzione, qualora si utilizzi un ponte aftermarket o realizzato artigianalmente, attenersi ai requisiti del regolamento edilizio locale.

- ☐ Verificare presso il proprio comune se sono in vigore legislazioni particolari.
- ☐ Evitare di bere alcolici o d'ingerire liquori che potrebbero influenzare negativamente le vostre capacità di giudizio e i vostri riflessi.
- ☐ Non utilizzare mai la piscina da soli. Sorvegliare costantemente i bambini.
- ☐ Non utilizzare la piscina qualora il fondo non sia chiaramente visibile. Durante le ore notturne, prevedere un'illuminazione adeguata. I proprietari sono responsabili dell'illuminazione del fondo della piscina, dei segnali di sicurezza e dei percorsi conformi almeno agli standard di IES del Nord America.
- ☐ Non arrampicarsi, fermarsi o sedersi sulle strutture della piscina o sul sistema di filtraggio. Componenti tipo il sistema di filtraggio, le pompe e il riscaldatore devono essere posizionati in modo tale da evitare che possano essere utilizzati dai bambini quali mezzi di accesso alla piscina.
- ☐ Verificare che tutti i giocattoli, le sedie e i tavoli o oggetti simili su cui i bambini potrebbero salire siano posizionati ad una distanza pari ad almeno 1 m dalla piscina.
- ☐ Non utilizzare la piscina in caso di temporali o intemperie.
- ☐ Per maggiori informazioni sulla sicurezza della piscina, fare riferimento alle pubblicazioni disponibili di National Spa and Pool Institute (NSPI)

### NOTA IMPORTANTE! DA LEGGERE PRIMA DI PROCEDERE ALL'INSTALLAZIONE

NEL CARTONE CONTENENTE IL TELAIO È INCLUSA UNA BUSTA DI SICUREZZA. ATTACCARE GLI ADESIVI SULLA SICUREZZA COME DI SEGUITO INDICATO. LA MANCATA OSSERVANZA DELLE ISTRUZIONI CIRCA LE ETICHETTE DI SICUREZZA INVALIDERÀ LA GARANZIA. QUALORA TALI ETICHETTE SULLA SICUREZZA NON SIANO APPLICATE, IN CASO DI LESIONI, SARETE SOGGETTI A RESPONSABILITÀ MAGGIORE.



- 2 Etichette da posizionare sul rivestimento  
(1 fornita in dotazione al rivestimento)



- 2 cartelli segnaletici:  
1 da posizionare sulla parete esterna, in prossimità dell'ingresso della piscina.  
1 da posizionare in modo tale che il segnale sia visibile da tutti gli ingressi alla piscina.  
È possibile richiederne una quantità maggiore.

**INFORMAZIONE PER I PROPRIETARI E GLI INSTALLATORI DELLA PISCINA:**  
NON RIMUOVERE IN ALCUN CASO LE PRESENTI AVVERTENZE! NEL CASO IN CUI DIVENTINO DIFFICILMENTE LEGGIBILI O SIANO MANCANTI, SI RACCOMANDA DI RICHIEDERNE LA SOSTITUZIONE CHE SARÀ FORNITA A TITOLO GRATUITO. ACQUISITE FAMILIARITÀ CON LA PISCINA-QUESTE ETICHETTE, UNITAMENTE ALLA VOSTRA COLLABORAZIONE, POSSONO SALVARE LA VITA! INOLTRE, QUALORA LE ETICHETTE NON SIANO APPLICATE IN BASE ALLE PRESENTI ISTRUZIONI, IN CASO DI INFORTUNI, SARETE SOGGETTI A RESPONSABILITÀ MAGGIORE.

**PRIMA DI PROCEDERE ALL'INSTALLAZIONE DELLA PISCINA, STABILIRE IL PUNTO DI POSIZIONAMENTO DELLA SCALA.**  
(punti di ingresso e uscita dalla piscina)

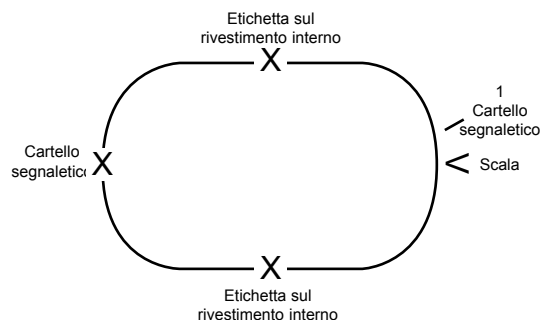


Posizionarlo sulla parete della piscina, all'ingresso della piscina in prossimità della scala (verificare che la segnaletica sia adeguatamente affissa alla parete). Posizionare le altre segnaletiche sul lato opposto della piscina.



Utilizzare le due etichette da posizionare sul rivestimento interno sopra il livello dell'acqua e posizionarle in 2 punti a pari distanza dalla scala.

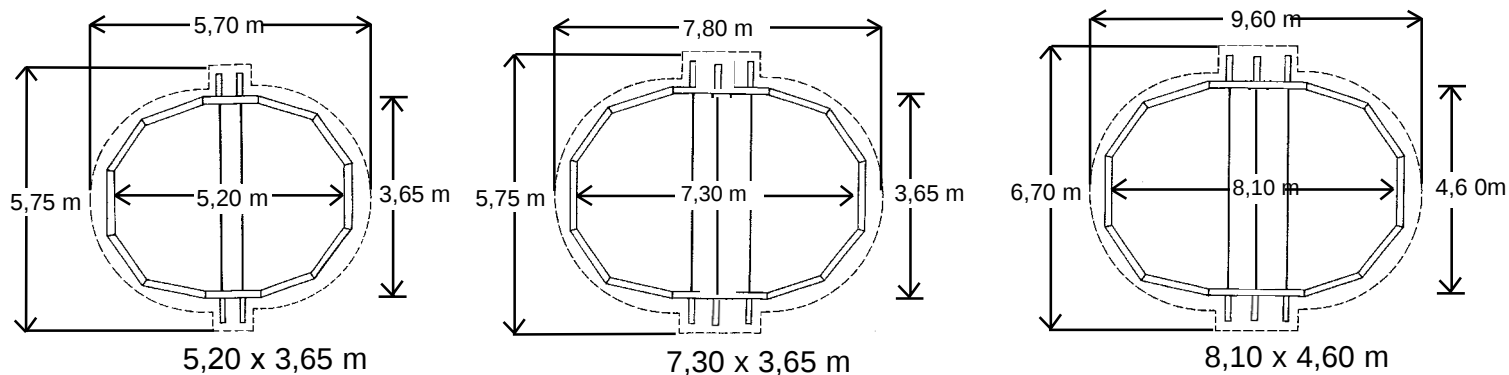
UBICAZIONI DELLE ETICHETTE - PISCINE OVALI



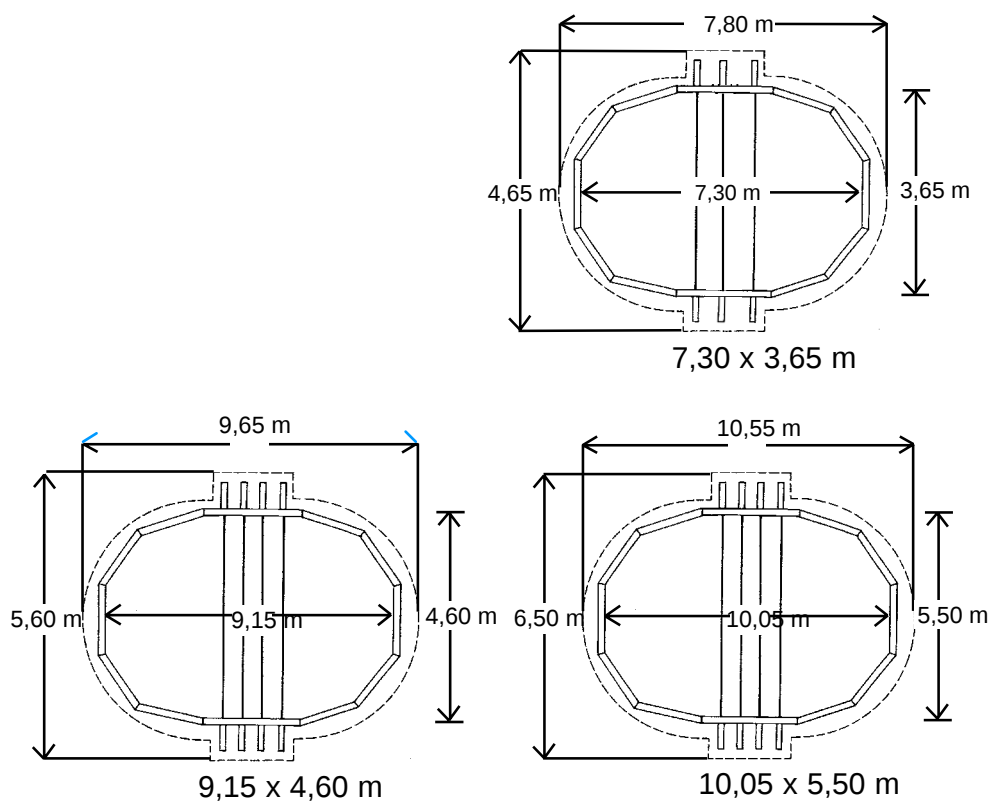
**AVVERTENZA:**

**QUESTA PISCINA NON È STATA PROGETTATA PER IMMERSIONI O SALT: RISCHIO DI GRAVI INFORTUNI-ACQUA BASSA!!!**

## **DIMENSIONI EFFETTIVE DI INGOMBRO DELLE PISCINE SERIE ARGENTO**



## **DIMENSIONI EFFETTIVE DI INGOMBRO DELLE PISCINE SERIE ORO**



- 2
- Dimensione effettiva della piscina.
  - Spazio richiesto per l'installazione.

## INTRODUZIONE:

---

Desideriamo congratularci con voi per aver acquistato una nuova piscina fuori terra Siria. Il presente manuale include le istruzioni per l'installazione della piscina. Di seguito, sono riportati alcuni consigli utili da tenere in considerazione prima di procedere all'installazione.

- 1) In primo luogo, leggete accuratamente tutto il manuale d'istruzioni. Ciò vi consentirà di localizzare esattamente le parti richieste per l'installazione della piscina e quelle da non utilizzare. Durante la lettura delle istruzioni, tenete presente che tutti gli schemi sono relativi a piscine da 9,15 x 4,60 m / 10,05 x 5,50 m. Qualora disponiate di una piscina con dimensioni diverse, il numero di montanti sarà diverso rispetto a quanto riportato sugli schemi.
- 2) EVITATE DI PROCEDERE ALL'INSTALLAZIONE IN CASO DI VENTO. In questo caso, infatti, non solamente l'installazione risulterebbe più difficoltosa, ma la piscina potrebbe danneggiarsi prima di terminare i lavori.
- 3) Nonostante abbiamo cercato di suddividere l'installazione in molte fasi semplici, probabilmente troverete le fasi uno e due, le più complesse e lunghe in termini di tempo. Una volta completate queste due fasi, il resto dell'installazione potrà essere effettuato molto più rapidamente.
- 4) Prima di avviare l'installazione, verificate tutto il materiale sulla sicurezza e i codici locali in vigore. Unitamente alla piscina, viene fornita una busta gialla inerente la sicurezza in cui è contenuto il materiale di sicurezza e gli autoadesivi d'avvertenza da collocare sulla piscina. In caso di mancanza di qualsiasi di questi particolari, si raccomanda di contattare il proprio rivenditore o il produttore. Qualora non si adottino tutte le norme di sicurezza, la garanzia non sarà più ritenuta valida.
- 5) Nel caso in cui si renda necessario effettuare un reclamo in garanzia, è importante comunicare la dimensione e il modello della piscina, in modo tale da accelerare la gestione del reclamo. Vi preghiamo di immettere le informazioni di seguito richieste e conservarne una copia in archivio.

NOME DELLA PISCINA: \_\_\_\_\_

DIMENSIONE DELLA PISCINA: \_\_\_\_\_

DATA D'ACQUISTO: \_\_\_\_\_

NOME DELLA PARETE DELLA PISCINA: \_\_\_\_\_

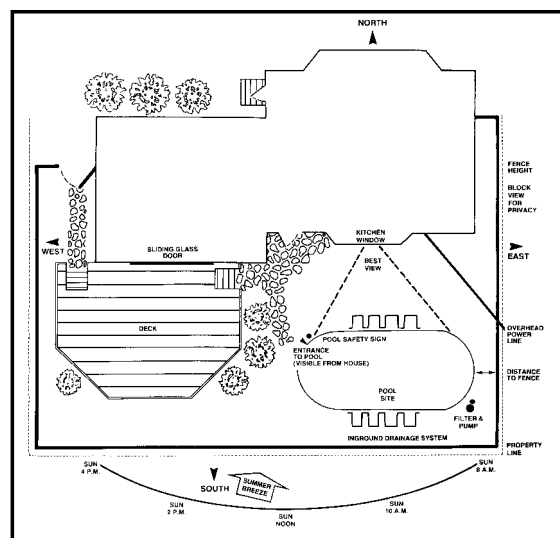
NOME DEL RIVESTIMENTO INTERNO: \_\_\_\_\_

- 6) Prima di procedere all'installazione, verificate di disporre degli utensili e dei materiali necessari. Riportiamo di seguito un elenco di utensili e materiali necessari all'installazione.

|                                    |                                                        |
|------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| -Pala                              | -Livella da carpentiere e/o transit                    |
| -Nastro metrico da 15 m            | -Blocchi patio 5x20x40 cm (piastra in cemento/mattone) |
| -Cacciavite a croce                | -Taglierino per scatole (Lama di rasoio)               |
| -Nastro adesivo                    | -Martello in gomma                                     |
| -Sabbia o base per piscine         | -Chiave 8 mm (meglio se chiusa)                        |
| -Filtro                            | -Chiave 11mm                                           |
| -Skimmer / bocchetta di immissione | -Chiave 13 mm (meglio se chiusa)                       |

## UBICAZIONE DELLA PISCINA:

Non posizionare la piscina sopra cavi sotterranei, fosse settiche o sotto cavi elettrici. È essenziale che l'area selezionata per l'installazione della piscina disponga di una base solida e piana. Non assemblare la piscina su superfici in asfalto, catrame o olose. Evitare aree con presenza di oggetti appuntiti e terreni trattati con diserbanti o altre sostanze chimiche. Evitare inoltre aree in cui crescano paludina, erpice canadese o bambù, poiché tali erbacee potrebbero raggiungere il rivestimento interno della piscina. Rimuovere qualsiasi presenza di erba. Non posizionare componenti tipo filtri, pompe e riscaldatori in modo tale che possano essere utilizzati dai bambini come mezzi di accesso alla piscina. Attenersi a tutte le legislazioni locali e procurarsi tutte le autorizzazioni edili richieste localmente.



## FASE 1 – PREPARAZIONE DEL SITO:

Le dimensioni della piscina sono riportate sullo schema "dimensioni effettive" a pagina due. Dopo aver preso le misure e selezionato un punto in cui installare la piscina, marcare o delimitare il terreno d'ubicazione della piscina, spruzzando della vernice. Tenere presente che, per lavorare, dovrete disporre di un certo spazio. Tenete in considerazione lo spazio occupato dai supporti laterali in estensione da ogni lato della piscina ovale; la canalina d'estremità si protrae di 84 cm dalla parete della piscina (Serie Argento), da ognuno dei due lati lunghi... Qualora disponiate di una piscina ovale Serie Oro, la canalina d'estremità si estenderà solamente di 50 cm dalla parete di ogni lato\*.

**\*Dopo aver marcato l'area d'installazione, rimuovere eventuali zolle erbose. Verificare inoltre che non vi siano cavi elettrici, linee del gas, fosse settiche, pozzetti perdenti, pozzi asciutti, radici di alberi, ceppi di alberi, detriti sotterranei e inclinazioni improvvise, nell'arco di 2,00 m dall'area d'installazione della piscina.**

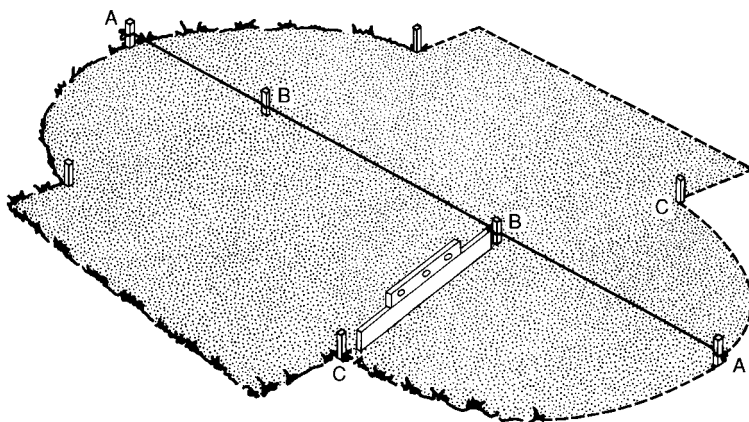
## **FASE 2 - LIVELLAMENTO:**

Dopo aver stabilito l'area d'installazione ed aver ottenuto un maggiore spazio eliminando qualsiasi presenza di zolle erbose, potrete iniziare a livellare il terreno. Per poter effettuare questa operazione in modo adeguato, si consiglia l'uso di un transit. Qualora tale transit non sia disponibile, consigliamo l'uso di una tavola lunga (assicurandosi che sia perfettamente orizzontale) e di una livella da carpentiere, come mostrato in figura. A garanzia di una superficie perfettamente livellata per il posizionamento della piscina di superficie, iniziare i lavori dal punto inferiore e scavare al di sotto di tale livello. Non è necessario che le aree inferiori siano livellate a quelle superiori. Procedendo in questo modo, dopo il riempimento della piscina, si verificherebbe un assestamento del terreno con conseguente rischio di distruzione della piscina che potrebbe rilevarsi pericoloso e, inoltre, non è un danno coperto da garanzia.

Sarà probabilmente difficile livellare completamente il terreno prima di aprire la piscina; tuttavia, più sarà corretto il lavoro attuale, più sarà facile effettuare le operazioni successive. Raccomandiamo di non procedere finché tutto il sito sia adeguatamente livellato.



**\* NON AGGIUNGERE DETRITI NELLE ZONE BASSE.**



---

## **FASE 3 – DISIMBALLAGGIO DELLA PISCINA:**

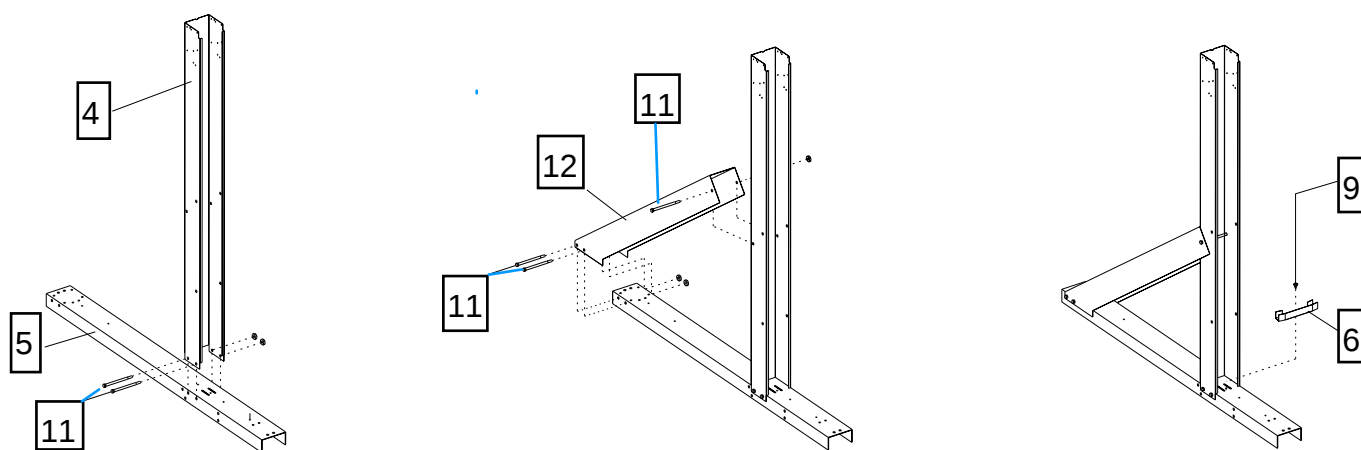
A questo punto, aprite tutti i cartoni d'imballaggio forniti con la piscina. Separate tutti i componenti ed acquistate familiarità con ognuno di essi confrontandoli con l'esploso generico dei componenti riportato alla fine del presente manuale o con l'esploso specifico inserito nella busta gialla. Contate il numero di ogni componente e confrontatelo anche con il packing list. In questo modo, qualora manchino delle parti, potrete contattare il vostro rivenditore prima di iniziare l'installazione della piscina.

## **FASE 4 – PREASSEMBLAGGIO DEI LATI DIRITTI - SOLO PER PISCINA SERIE ARGENTO:**

**\*\*\* QUESTE ISTRUZIONI SI RIFERISCONO SOLAMENTE ALLE PISCINE DELLA SERIE ARGENTO QUALORA DISPONIAMO DI UNA PISCINA DELLA SERIE ORO PASSATE ALLA PAGINA SUCCESSIVA DEL PRESENTE MANUALE**

- A) Avviate i lavori posizionando sul terreno le canaline con profilo a U (5) in modo tale che le estremità aperte siano rivolte verso il basso. Localizzate le due fessure sulla parte superiore di ogni canalina. Tali fessure non saranno utilizzate nel corso dell'installazione della piscina; tuttavia ponete attenzione alla loro ubicazione riportata sugli schemi. Tale posizione indica la direzione in cui sono rivolti le canaline.
- B) Afferrate ora il montante (4) e premetelo verso il basso sulla canalina, dove sono ubicate le due fessure. Posizionate l'estremità aperta del montante (4) in modo tale che si trovi di fronte all'estremità corta della canalina (5) (interno della piscina), come mostrato sullo schema. I due fori ubicati su ogni lato del montante dovranno essere allineati ai due fori su ogni lato della canalina. Fissate le parti con due bulloni Ø 8 X 114 mm a testa esagonale (11) e relativi dadi. Ripetete le stesse operazioni per tutti gli assemblaggi da eseguire.
- C) Dopo aver collegato tutti i montanti, procedete al collegamento delle traverse. Per procedere in questo senso, premete l'estremità angolata della traversa (l'estremità dove sono presenti due fori su ogni lato) sull'estremità della canalina e l'altro lato attorno al montante. Il foro presente su ogni lato della traversa deve essere allineato al foro presente sul montante ovale più lontano dall'estremità aperta del montante. I due fori presenti sull'altra estremità della traversa devono essere allineati solamente ai due fori ubicati sull'estremità posteriore della canalina. Fissate le traverse utilizzando tre bulloni Ø 8 X 114 mm a testa esagonale (11) e relativi dadi. Le istruzioni sono riportate visivamente sullo schema.
- D) È ora possibile installare i connettori inferiori sul lato dritto, uno per ogni canalina. Posizionate il connettore sulla parte superiore della canalina in modo tale che la parte aperta del connettore si trovi all'interno del montante. Il foro presente nel connettore sul lato dritto dovrà essere allineato al foro presente tra le due aperture sulla canalina. Fissate il componente con una vite Ø 6 X 19 mm con testa a croce (9).

**\*Non preoccupatevi qualora non si utilizzino tutti i fori presenti sulle canaline. Questa canalina viene utilizzata per diversi prodotti e in questo caso alcuni fori non dovranno essere utilizzati.**



- 1 Piastra di compressione
- 2 Guida inferiore, lato dritto
- 3 Piastra superiore
- 4 Montante
- 5 Canalina, altezza 5 cm
- 6 Connettore inferiore, lato dritto
- 7 Reggetta
- 8 Vite Ø 5 X 12 mm testa esagonale
- 9 Vite Ø 6 X 19 mm testa a croce
- 10 Bulloni Ø 8 X 12 mm testa a croce
- 11 Bulloni Ø 8 X 114 mm testa esagonale
- 12 Traverse

**NB: I 2 lati dritti della piscina non sono rettilinei perchè composti da moduli spanciati verso l'esterno della piscina**

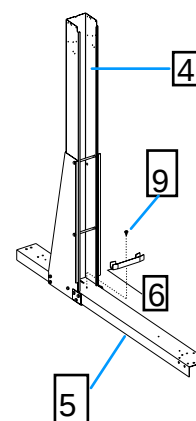
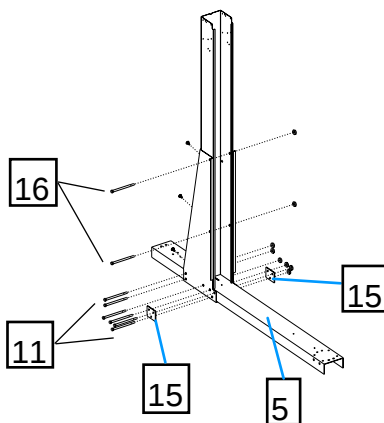
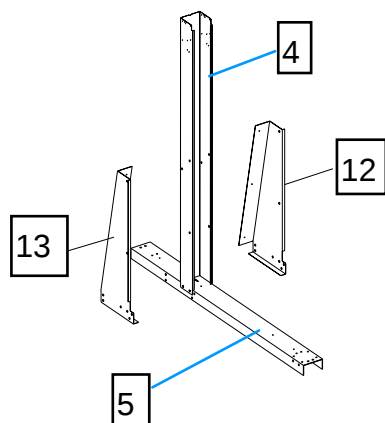
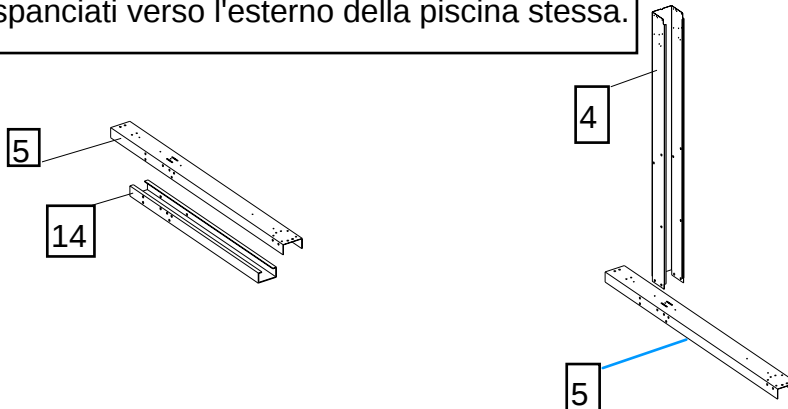
### \*\*\* QUALORA DISPONIALE DI UNA PISCINA OVALE SERIE ARGENTO FATE RIFERIMENTO ALLA FASE 4 SOPRA RIPORTATA

- A) Iniziate appoggiando le canaline sottostanti (14) in modo tale che le estremità aperte di ogni canalina siano rivolte verso l'alto. Fate quindi scorrere la canalina (5) sulla parte superiore delle canaline sottostanti, in modo tale da formare un tubo. Verificate che i fori di entrambe le canaline siano allineati; per ora non fissateli con i bulloni.
- B) Inserite i montanti ovali (4) sulle canaline d'estremità che avete assemblato, verificando che i fori siano allineati, come mostrato sullo schema.
- C) Dopo aver collegato i montanti, applicate su ognuno di essi le piastra d'unione sinistra (12) e destra (13). Le parti sono marcate "L" e "R". Posizionate le piastre d'unione sotto le canaline e attorno al montante. Terminato il posizionamento, avvitate tra loro le traverse sinistra e destra utilizzando tre viti Ø 5 X 13 mm (8).
- D) A questo punto, tutti i fori dovranno essere allineati. Imbullonate i componenti l'un l'altro, come mostrato sullo schema. Utilizzare i bulloni Ø 8 X 125 mm (11) e i relativi dadi per le canaline e i bulloni Ø 6 X 115 mm (16) per collegare le piastre d'unione ai montanti. Non dimenticate di utilizzare le piastrine a tre fori da serrare alle pareti delle canaline.
- E) Dopo aver serrato tutti i bulloni installate i connettori inferiori del lato diritto (6). Per procedere in tal senso, posizionate il connettore sulla parte superiore della canalina (5), all'interno del montante. Il foro nel connettore dovrà essere allineato al foro presente sulla canalina. Fissate il connettore alla canalina utilizzando una sola vite Ø 6 X 19 mm (9), come mostrato sullo schema.

**\*Non preoccupatevi qualora non si utilizzino tutti i fori presenti sulle canaline d'estremità. Queste canaline vengono utilizzate per diversi prodotti e in questo caso alcuni fori non dovranno essere usati.**

NB: I 2 lati dritti della piscina non sono rettilinei perchè composti da moduli spanciati verso l'esterno della piscina stessa.

- 1 Piastra di compressione
- 2 Guida inferiore, lato diritto
- 3 Piastra superiore
- 4 Montante
- 5 Canalina, altezza 5cm
- 6 Connettore inferiore, lato diritto
- 7 Reggetta
- 8 Vite Ø 5 X 13 mm (autofilettante, testa esagonale)
- 9 Vite Ø 6 X 19 mm (autofilettante, testa a croce)
- 10 Bulloni Ø 8 X 12 mm (testa a croce)
- 11 Bulloni Ø 8 X 125 mm (testa esagonale)
- 12 Piastra d'unione, lato sinistro
- 13 Piastra d'unione, lato destro
- 14 Canalina sottostante
- 15 Piastrina a 3 fori
- 16 Bulloni Ø 6 X 115 mm (testa esagonale)



## FASE 5 – ASSEMBLAGGIO REGGETTE - SOLO PER PISCINE OVALI SERIE ARGENTO:

**\*\*\* QUESTE ISTRUZIONI SI RIFERISCONO SOLAMENTE A PISCINE SERIE ARGENTO. QUALORA DISPONIAMO DI UNA PISCINA OVALE SERIE ORO PASSATE ALLA PAGINA SUCCESSIVA DEL SEGUENTE MANUALE**

Tenete presente che sono disponibili reggette di due diverse dimensioni. Su ogni reggetta è stampigliato un numero di componente e la lunghezza in pollici. Suddividetele in base alla lunghezza per individuarle meglio.

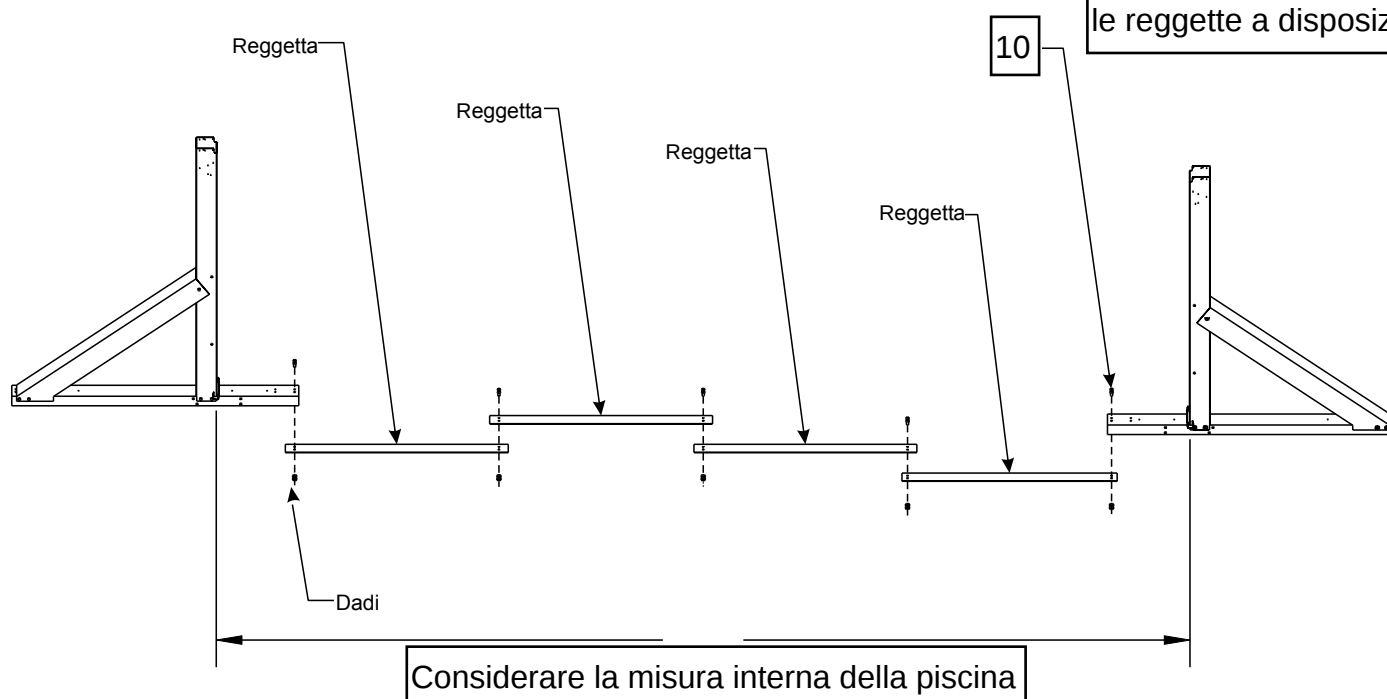
- A) Le reggette collegano ogni montante a quello di fronte sul lato dritto opposto della piscina. Vanno fissate all'estremità della canalina (5) in serie fino al raggiungimento della canalina (5) sul lato opposto.
- B) Assemblate le reggette in numero necessario affinché, considerando anche la sporgenza interna delle canaline (5), la distanza fra i due montanti opposti risulti uguale a quella del modello di piscina da Voi acquistato.
- C) Posizionate a terra il numero di reggette necessarie ad unire ogni coppia di montanti (uno di fronte all'altro). Il numero di montanti e la distanza fra di essi varia a seconda del modello di piscina.

Indipendentemente dalla dimensione della piscina, ogni parte delle reggette dovrà essere fissata all'altra utilizzando due bulloni Ø 8 X 12 mm (10) e due dadi. Ogni estremità delle reggette assemblate dovrà essere collegata alla canalina d'estremità (5). Tenete presente che la reggetta passa sotto il rivestimento interno della piscina e deve quindi essere collegata all'estremità aperta della canalina, non dal lato di collegamento delle traverse. Collegate le reggette alle canaline utilizzando ogni volta due bulloni da Ø 8 X 12 mm (10) e due dadi. Ponete attenzione a collegare le reggette sul lato inferiore delle canaline. Le teste dei bulloni si posizioneranno sulla parte superiore della canalina e i dadi sulla parte inferiore. Per il collegamento delle sezioni delle reggette alla canalina, utilizzate sempre i due fori più vicini ai lati delle canaline d'estremità.

|          | 520 X 365cm | 730 X 365cm | 810 X 460cm |  |  |  |
|----------|-------------|-------------|-------------|--|--|--|
| 39.275"  | 2           | 3           | 3           |  |  |  |
| 40.683"  |             |             | 9           |  |  |  |
| 41.025"  | 4           | 6           |             |  |  |  |
| 52.6875" |             |             |             |  |  |  |

\* Su questa tabella è riportato il numero di reggette necessarie per ogni dimensione di piscina.

NB: Potrebbe non essere necessario utilizzare tutte le reggette a disposizione.



## FASE 5 – ASSEMBLAGGIO REGGETTE - SOLO PER PISCINE OVALI SERIE ORO:

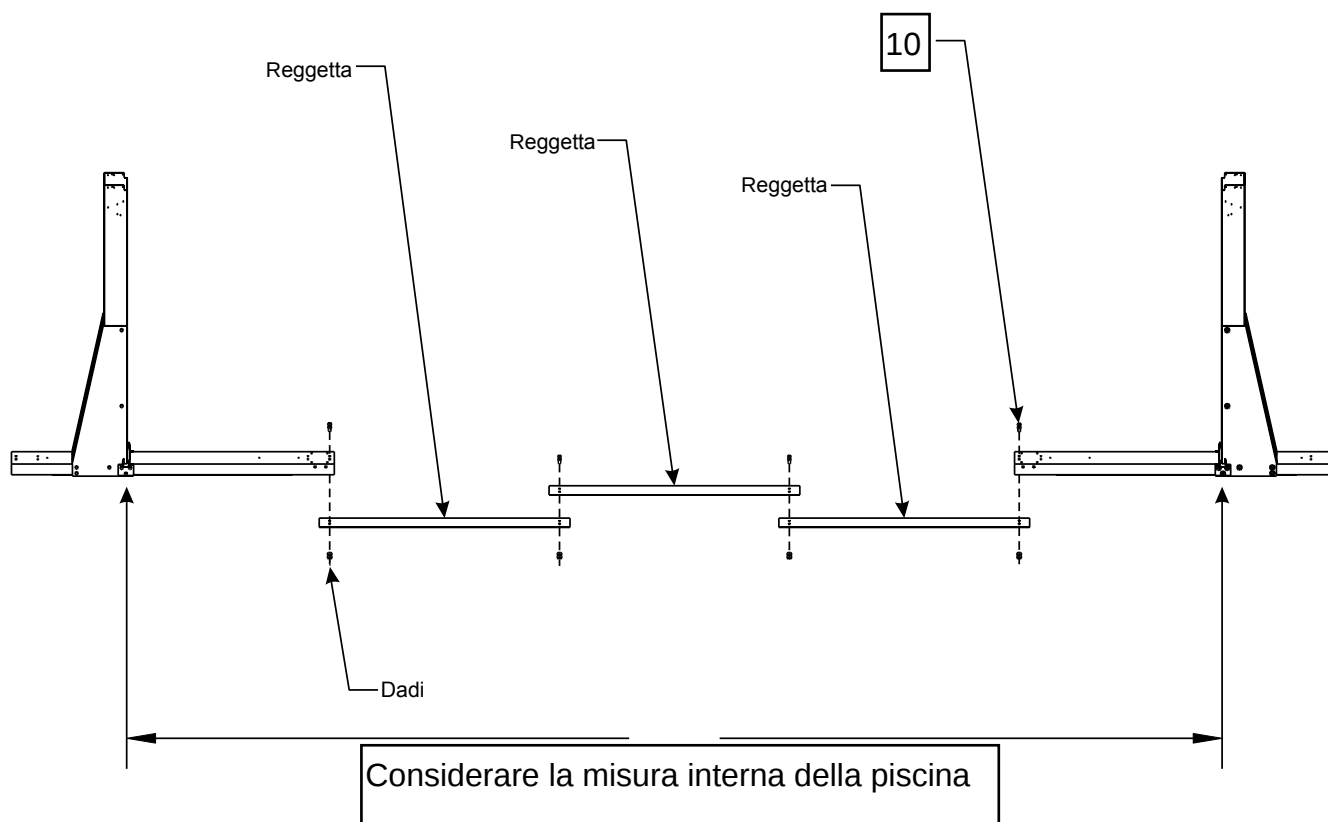
**\*\*\* QUALORA DISPONIAMO DI UNA PISCINA OVALE SERIE ARGENTO NON TENETE IN CONSIDERAZIONE QUESTA FASE. FATE RIFERIMENTO ALLA FASE CINQUE PRECEDENTE.**

Al momento della separazione delle reggette, noterete che sono presenti due diverse lunghezze. Avrete a disposizione 3 reggette per collegare ogni coppia di montanti (uno di fronte all'altro) per piscine con larghezza 365cm e 4 per reggette per tutti gli altri tipi di piscine con larghezza superiore. Indipendentemente da questo fissate le reggette in numero necessario al raggiungimento della larghezza della piscina da Voi acquistata (considerate anche la parte di canalina (5) che sporge all'interno della piscina sui due lati dritti uno di fronte all'altro). In alcuni casi NON è necessario utilizzare tutte le reggette a disposizione. Eliminare tali parti in modo da non rischiare di utilizzarle involontariamente durante l'assemblaggio.

Fissare le reggette l'un l'altra utilizzando due bulloni Ø 8 X 12 mm (10) e relativi dadi su ogni estremità. Una volta completamente assemblate (come mostrato sullo schema) collegate ogni estremità alle canaline (5) per ogni coppia di montanti l'uno di fronte all'altro utilizzando due bulloni Ø 8 X 12 mm (10) e relativi dadi ad ogni punto di connessione. Tenete presente che le reggette devono essere collegate al lato inferiore delle canaline, tenendo le teste dei bulloni sulla parte superiore della canalina e i dadi sulla parte inferiore. Per il collegamento delle reggette, utilizzate sempre i due fori più vicini all'estremità delle sezioni delle canaline d'estremità.

|          |  | 730 X 365cm |  | 915 X 460cm | 1005 X 550cm |  |
|----------|--|-------------|--|-------------|--------------|--|
| 40.683"  |  |             |  | 12          |              |  |
| 41.025"  |  | 6           |  |             |              |  |
| 52.6875" |  |             |  |             | 12           |  |

\* Su questa tabella è riportato il numero di reggette necessarie per ogni dimensione di piscina.



## FASE 6 – LAY OUT LATO DIRITTO:

Dopo aver completamente assemblato tutte le reggette e averle collegate alle canaline d'estremità, è possibile iniziare a fissarle nelle relative posizioni finali.

Localizzate il punto centrale del sito precedentemente livellato e posizionate le coppie di montanti unite dalle reggette come mostrato sullo schema. Ogni coppia di montanti dista dall'altra circa 106 cm. Se avete un numero dispari di coppie di montanti la prima coppia verrà posizionata in modo che le reggette sormontino il centro del sito, viceversa il centro sarà fra le prime due coppie di montanti. Posizionate a seguire le altre coppie e continuate finché si saranno utilizzati tutti i gruppi.

Se la vostra piscina prevede un numero pari di gruppi di montanti (ad esempio quattro), localizzate il punto centrale, marcatelo sul terreno e posizionate un gruppo su ogni lato di tale marcatura, ad una distanza di 53 cm dal centro del sito. Se la piscina prevede più di due gruppi, posizionate il secondo ad una distanza di 106 cm dal precedente, assicurandovi di posizionare sempre lo stesso numero di gruppi su ogni lato del punto centrale.

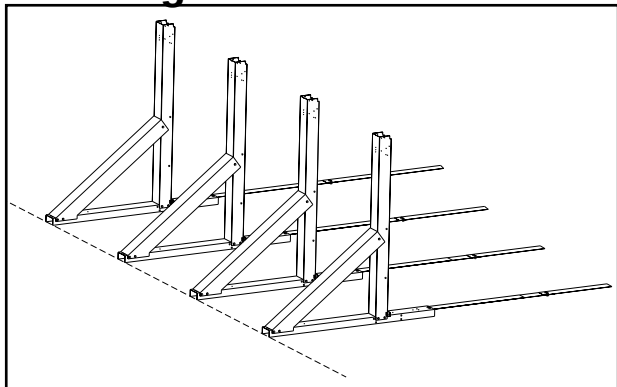
Dopo aver posizionato tutti i gruppi, verificate che tutti i montanti su un lato siano allineati l'un l'altro. Ciò è visivamente controllabile; tuttavia, raccomandiamo di utilizzare un nastro metrico dal primo all'ultimo montante. Qualora vi siano dei montanti che non toccano il nastro o che lo superino da un lato, regolare il gruppo in modo tale da ottenere un nastro completamente dritto.

Qualora pensiate di installare la piscina parallelamente a un oggetto esistente, tipo una protezione o un muro, sarà sufficiente eseguire una misurazione dall'oggetto ad ogni montante, verificando che tale misura sia identica per ogni montante.

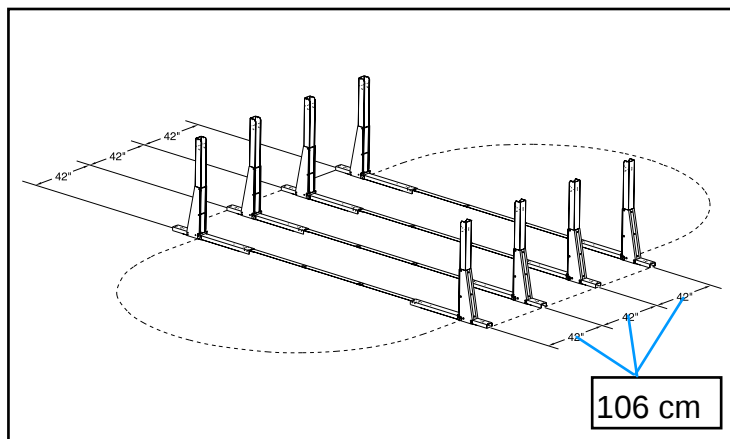
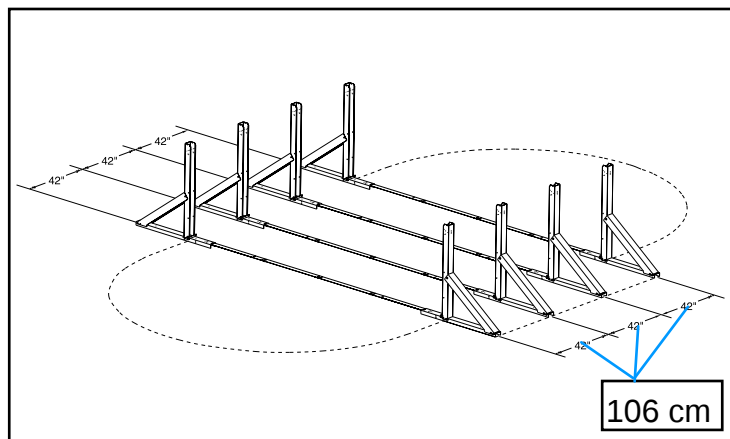
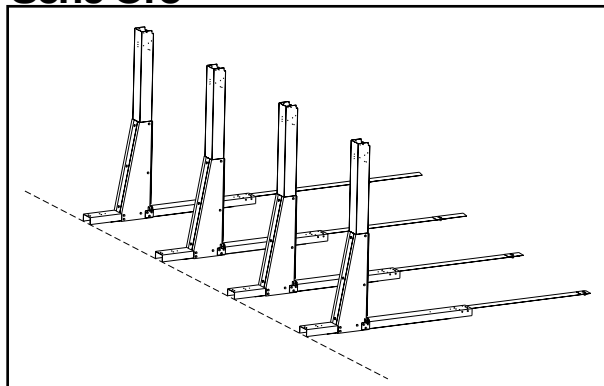
Una volta accertata la linearità di un lato, l'altro sarà già lineare. In caso contrario, verificate che le reggette siano appoggiate sul terreno, perpendicolarmente al lato dritto.

NB: Numero di montanti differente a seconda del modello di piscina

### Serie Argento



### Serie Oro



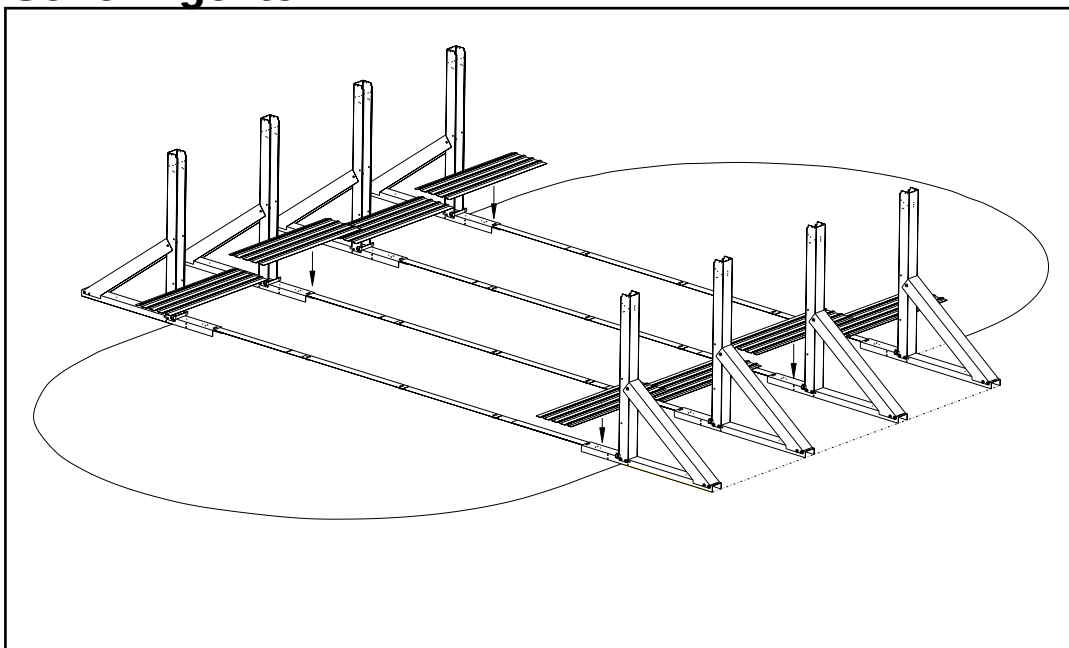
## **FASE 7 – INSTALLAZIONE DELLA PIASTRA DI COMPRESSIONE:**

Posizionare una piastra di compressione da 111 cm (1) su ogni canalina d'estremità (5) in modo tale che la parte centrale della piastra sia livellata al centro della canalina. Durante l'installazione della piastra, le ondulazioni dovranno essere rivolte verso l'alto, mentre la superficie piana, dovrà essere rivolta verso il basso. Su uno dei bordi, la superficie piana è più ampia rispetto all'altra. La superficie piana più ampia dovrà essere più vicina al centro della piscina.

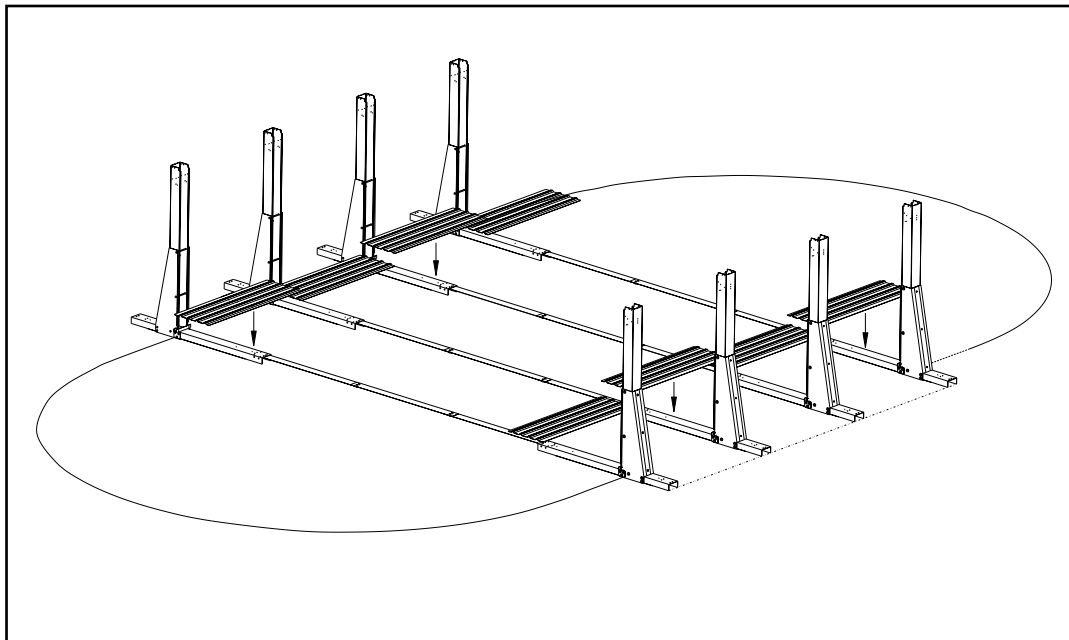
**La piastra di compressione deve estendersi oltre l'estremità della canalina.**

I due fori al centro della piastra di compressione saranno allineati ai due fori al centro della canalina. Fissate le piastre alle canaline inserendo viti Ø 6 X 19 mm (9) in ognuna di esse. Dopo aver fissato tutte le piastre alle canaline, esse dovranno sovrapporsi. Fissate le piastre l'un l'altra, con tre viti Ø 6 X 19 mm (9) inserite in ogni punto sovrapposto.

### **Serie Argento**



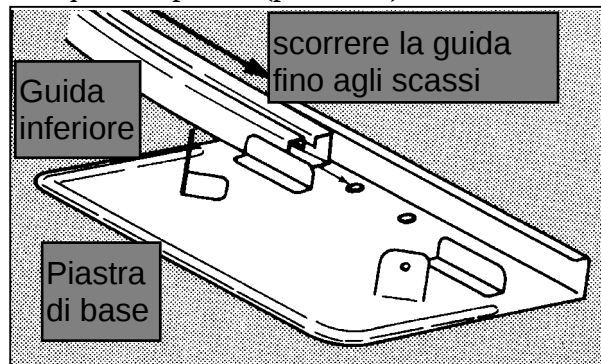
### **Serie Oro**



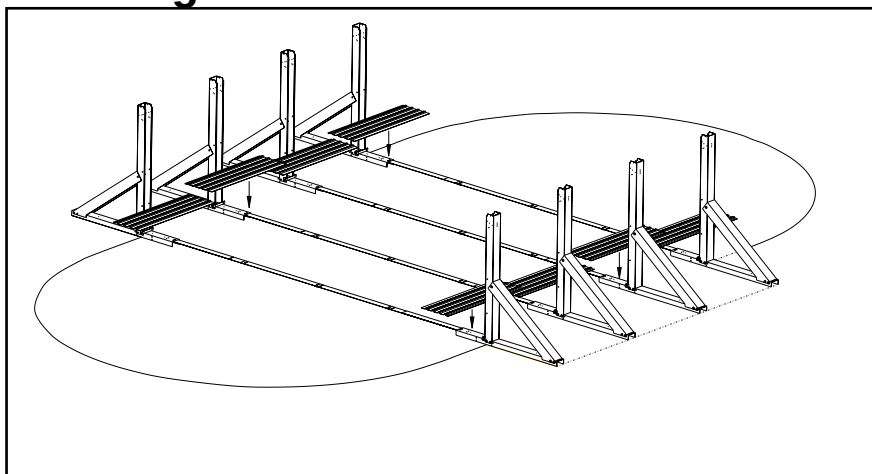
## FASE 8 – ASSEMBLAGGIO DELLA GUIDA INFERIORE:

Durante il disimballaggio delle guide inferiori avrete potuto notare la presenza di guide di tre diverse dimensioni contraddistinte agli estremi da tre differenti colori (eccetto piscina Argento 520 X 365 cm, dove ci sono solo guide con due diverse dimensioni). Le guide più grosse sono quelle inferiori mentre quelle di sezione inferiore sono quelle superiori. In base alla lunghezza, alla sezione e al colore separate tutti i tipi di guide, quelle superiori (più sottili) non sono da installare ora. **È molto importante separare le guide in base alla loro misura.**

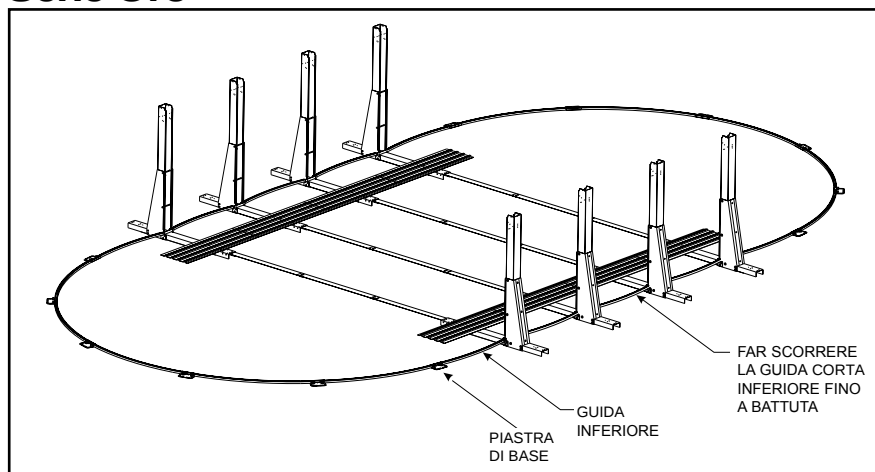
- A) Le guide inferiori, in numero uguale a quello dei montanti meno due, s'inseriscono tra di essi premendole all'interno del connettore inferiore (6) sul lato diritto. Queste guide devono essere posizionate in orizzontale sul terreno. Ciò può essere effettuato al momento del livellamento della piscina.
- B) Le quattro guide inferiori con la stessa lunghezza s'inseriscono all'inizio e alla fine di ogni lato diritto. Una estremità andrà inserita nel connettore inferiore (6) del montante finale mentre l'altra scorre in una piastra di base fino a raggiungere gli scassi di fine corsa (nelle Argento 520 le guide A-B sono uguali).
- C) Dovrebbe essere disponibile un numero pari di guide inferiori nonché di piastre di base. Questi componenti formeranno le estremità curve della piscina. Metà delle guide e delle piastre saranno posizionate su un'estremità, mentre l'altra metà sull'estremità opposta della piscina. Fate scorrere ogni guida nella piastra fino a raggiungere gli scassi di fine corsa come mostrato sullo schema. La piastra sporge all'esterno del metà cerchio creato su ogni lato della piscina. Dopo aver assemblato tutte le guide, si potrà vedere tutta la forma della piscina ovale sul terreno.



### Serie Argento



### Serie Oro

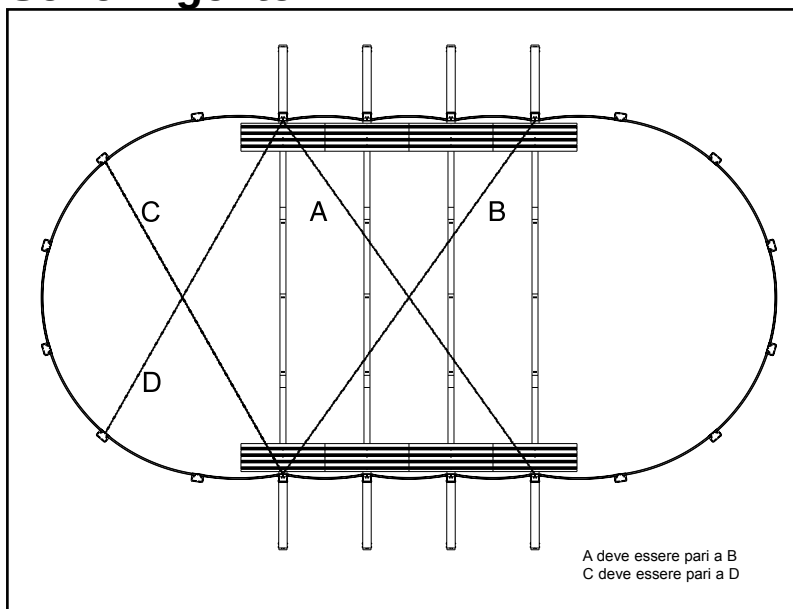


## FASE 9 – SQUADRATURA DEI LATI DIRITTI:

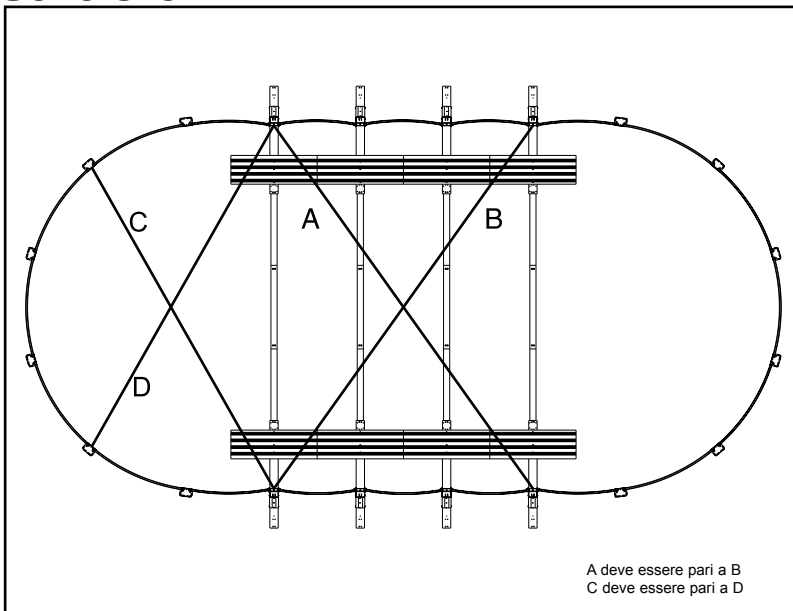
Ora che la base della piscina è stata completamente assemblata, verificare che i lati diritti siano perfettamente allineati l'un l'altro. Chiameremo questo processo, squadratura della piscina. Tale operazione si effettua eseguendo una misurazione dall'esterno del primo montante su un lato all'esterno dell'ultimo montante, sul lato opposto (i due montanti più lontani l'uno dall'altro). Eseguite le misurazioni ad una distanza di 30 cm dal montante poiché maggiore è la distanza di misurazione, minore sarà la relativa precisione. Terminate tali misurazioni, verificate, attenendovi alla stessa procedura, i due montanti opposti, come mostrato sullo schema.

Le due misurazioni dovranno corrispondere perfettamente. In caso contrario, effettuate la regolazione da un lato, secondo necessità. Si tratta di una fase molto importante; non procedete prima di aver ottenuto misurazioni eque.

### Serie Argento



### Serie Oro



## FASE 10 – LIVELLAMENTO DEI LATI DIRITTI:

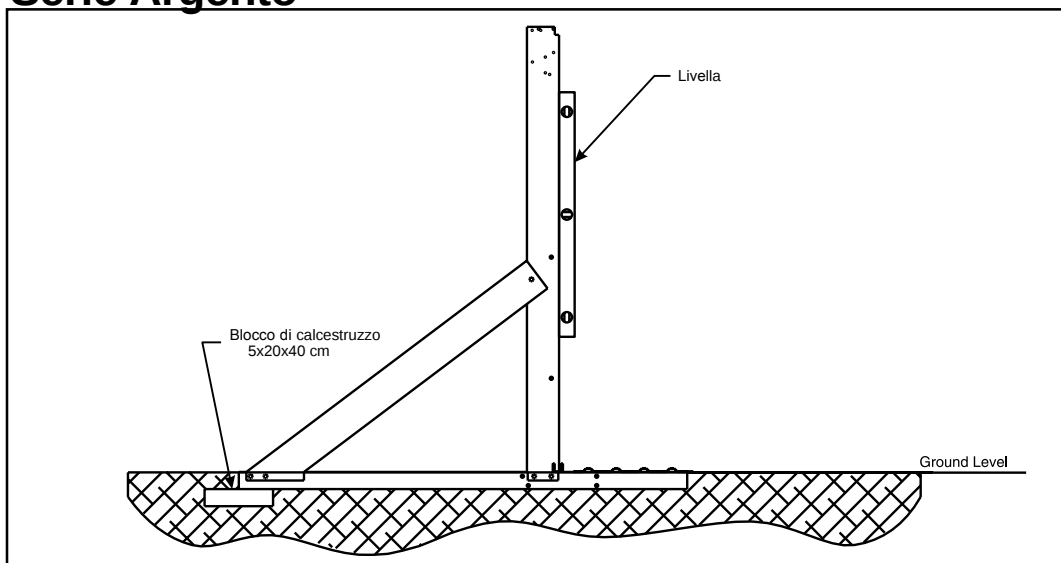
Il livellamento dei lati diritti è un punto particolarmente cruciale ai fini di un'adeguata installazione. Qualora questa operazione non sia eseguita in modo preciso, potreste avere molti problemi.

Le canaline d'estremità hanno una profondità pari a 5 cm circa. Livellate la parte superiore della canalina al terreno. Anche le piastre inferiori sui lati curvi devono essere livellate al terreno.

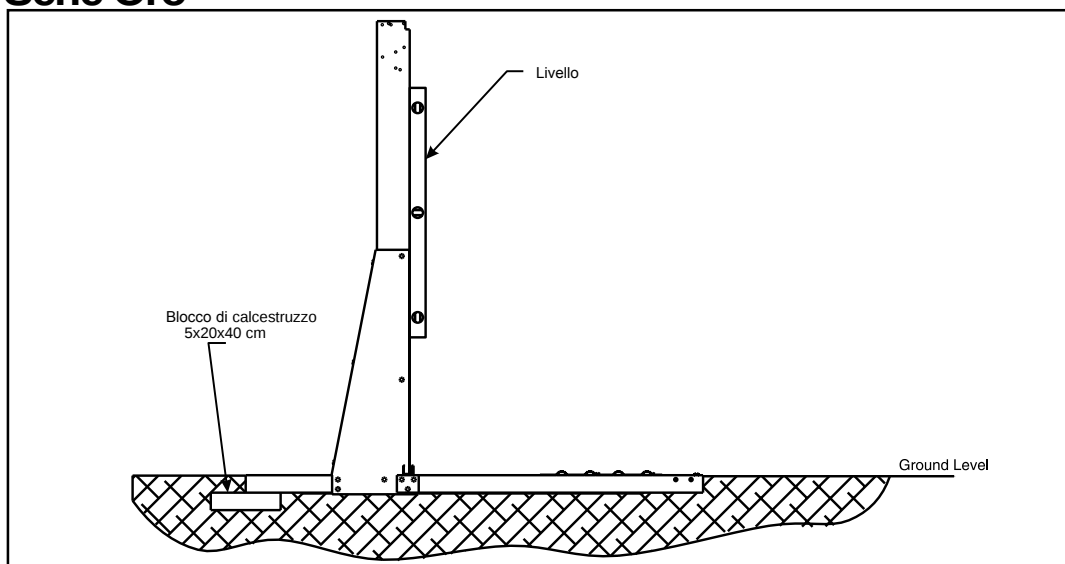
Raccomandiamo di effettuare saltuariamente degli scavi per l'inserimento delle canaline d'estremità nel terreno. Dopo aver livellato tutte le canaline su un lato, posizionate un blocco patio da 5x20x40 cm (es. mattone) sotto la parte posteriore di ogni canalina d'estremità, come mostrato sullo schema. Eseguite questa operazione a fronte di ogni canalina. Ricordate che il blocco ha una profondità di 5 cm circa, così come la canalina d'estremità. É quindi necessario scavare una profondità di almeno 10 cm nel punto in cui si trova il blocco in modo tale da poter posizionare la parte superiore della canalina a livello del terreno.

Dopo aver completato le operazioni da un lato, eseguirle per ogni canalina, sul lato opposto. Al termine è opportuno verificare che i montanti siano adeguatamente livellati dalla parte superiore a quella inferiore, utilizzando una livella da carpentiere. Le piastre di compressione e le guide inferiori con lato diritto garantiscono che le canaline siano ancora a 106 cm. Verificate che le parti superiori dei montanti siano a pari livello.

### Serie Argento



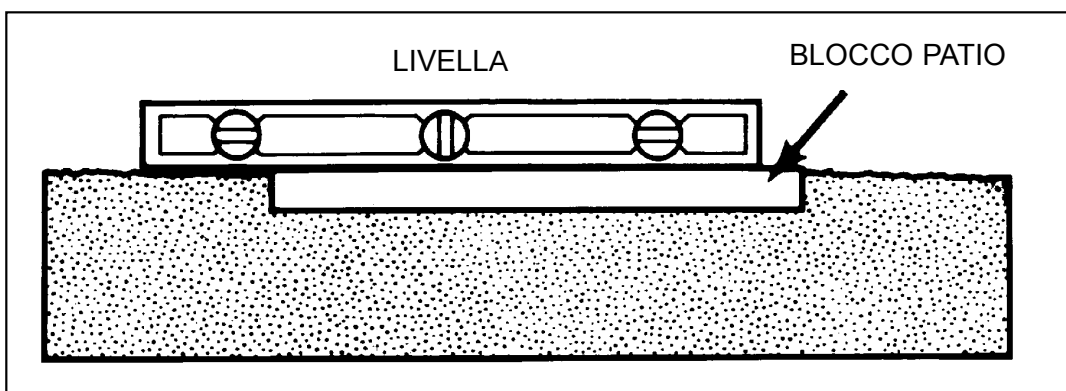
### Serie Oro



## FASE 11 – LIVELLAMENTO DEI LATI CURVI:

La fase successiva consiste nel livellare i lati curvi della piscina. Prima di procedere, misurate la lunghezza e la larghezza totale della piscina, al fine di garantire che corrisponda a quanto riportato sulla pagina uno del presente manuale. Un'eventuale divergenza di 5 cm, indica che la parete non è stata installata in modo adeguato. É possibile rettificare la situazione facendo semplicemente scorrere le guide inferiori sul lato curvo verso l'interno o l'esterno delle piastre inferiori. Ciò dovrà essere effettuato a fronte di ogni piastra.

Dopo aver verificato la correttezza della dimensione della piscina, livellate i lati curvi. Per procedere in questo senso, posizionare un blocco patio da 5 x 20 x 40 cm sotto ogni piastra di base. I blocchi dovranno essere affondati nel terreno in modo tale che le piastre di base siano allo stesso livello della parte superiore delle canaline. É inoltre importante verificare che le guide tra le piastre rimangano in piano sul terreno.



**NOTA:** Verificate il livellamento in tutte le direzioni. Durante il posizionamento dei blocchi patio sotto i lati curvi, lasciate 2,5 cm del blocco all'interno della piscina e 10 cm circa all'esterno della piscina stessa (vedere casella # 4 sul lato opposto dello schema del blocco patio).

**\*\*\* NON ESEGUITE QUESTA FASE IN CONDIZIONI VENTOSE. LA POSA DELLA PARETE É PESANTE E MOLTO DIFFICOLTOSA DA GESTIRE IN CASO DI VENTO. IL VENTO SULLE PARETI DURANTE L'INSTALLAZIONE PUO' IMPLICARE SITUAZIONI PERICOLOSE E/O ESSERE CAUSA DI DANNI ALLA PISCINA.**

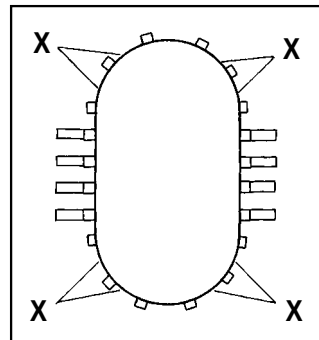
Prima di installare la parete della piscina è consigliabile picchettare le piastre di base del lato curvo e i montanti del lato dritto finché la loro posizione non cambi durante le successive operazioni di montaggio.

Nel corso di questa fase, utilizzerete il cartone delle pareti come base per srotolare la parete della piscina.

Tenendo i giunti della parete dietro un montante e avviando la parete al centro di una piastra di base, raccomandiamo di posizionare lo skimmer e il foro in uno dei quattro angoli della sezione rotonda della piscina. La posizione dello skimmer è determinata dal punto di inizio della parete.

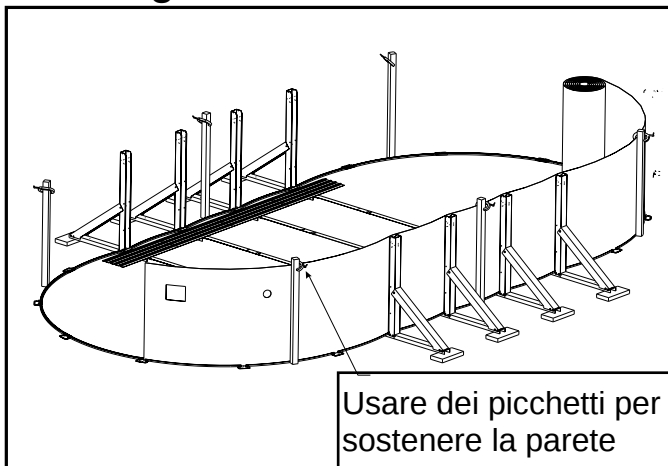
In ogni caso, i giunti della parete devono essere posizionati su una delle estremità curve della piscina e non sui lati dritti. Srotolare la parete, un grado per volta, inserendola nelle guide inferiori. Non srotolare tutta la parete in una sola volta. L'installazione risulterebbe più difficoltosa. Man mano che si srotola la parete, è possibile installare temporaneamente le guide superiori o usare dei picchetti provvisti di morsetti in modo tale da mantenere la parete in posizione verticale stabilmente. Durante l'installazione, raccomandiamo, in aggiunta alle guide o ai picchetti, di utilizzare anche delle piccole parti di nastro adesivo dalla parete ad ogni montante sul lato dritto.

Qualora la parete laterale sia troppo lunga o troppo corta, realizzate dei lati curvi di dimensioni maggiori o minori, facendo scorrere equamente le guide inferiori verso l'interno o l'esterno delle piastre di base. In caso di terreno irregolare, la parete potrebbe fuoriuscire dalla scanalatura delle guide inferiori. Rettificate questa condizione, riverificando il livello.



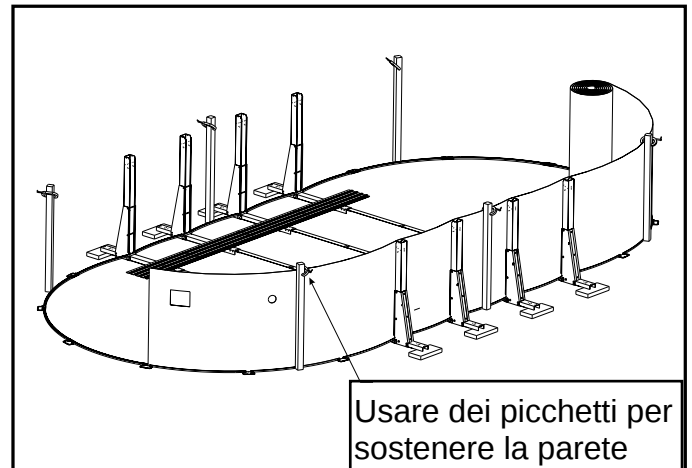
X = Ubicazione consigliata della skimmer

### Serie Argento



Usare dei picchetti per sostenere la parete

### Serie Oro

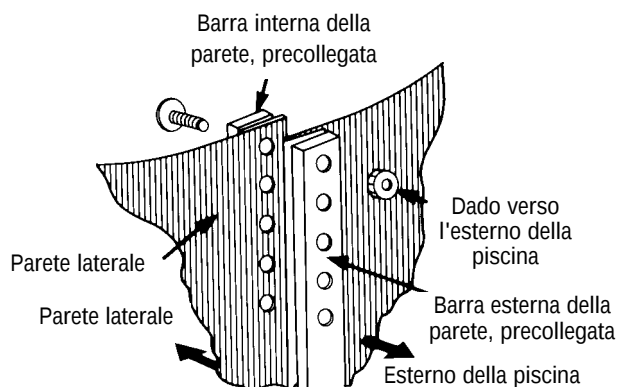


Usare dei picchetti per sostenere la parete

## FASE 13: ASSEMBLAGGIO PARETI

**IMPORTANTE** - eseguire l'operazione in modo accurato! Durante la giunzione della parete laterale, verificare che le barre d'alluminio non entrino in contatto tra loro. All'interno della piscina deve essere presente una barra (i bulloni saranno in contatto della barra), così come un'altra barra deve essere posizionata all'esterno della piscina (i dadi saranno in contatto con la barra). Inserite i bulloni mantenendone la testa verso l'interno, quindi inserire i dadi all'esterno della piscina. Serrate solamente dopo aver inserito tutti i bulloni. Qualora il cacciavite scivoli e graffi la testa del bullone, levigate il graffio in modo tale non possa forare il rivestimento interno. Coprite le teste dei bulloni, all'interno della parete, con tre strati di nastro adesivo. Se l'inserimento della parete nella guida inferiore è troppo stretto nel punto di congiunzione della parete, inserite un cacciavite e ruotatelo per realizzare uno spazio, ponendo sempre attenzione a non graffiare la parete o il relativo bordo (*Disponiamo di diversi sistemi di serraggio pareti. Si raccomanda di attenersi allo schema corrispondente alla propria piscina*).

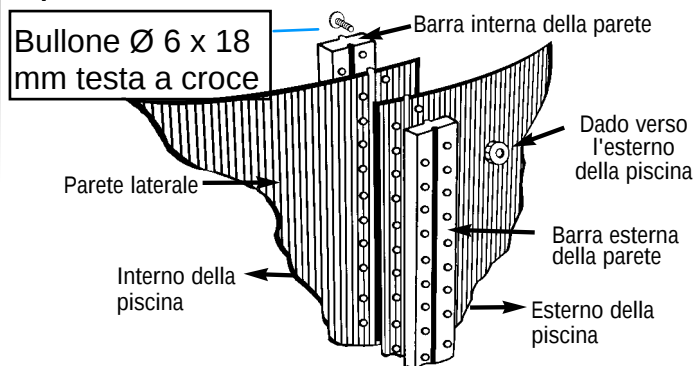
### Tipo 1 - Linea singola



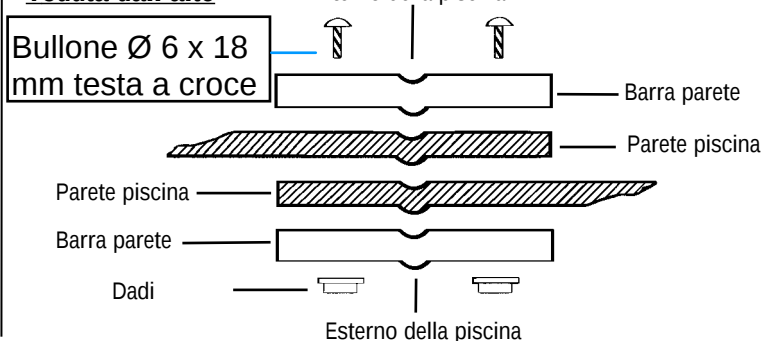
#### PROMEMORIA:

UTILIZZARE TUTTI I FORI E I BULLONI NECESSARI A SERRARE INTERAMENTE LE BARRE, NON UTILIZZARE UNA MINORE QUANTITÀ DI FORI E BULLONI. TUTTI I DADI DEVONO ESSERE SERRATI QUANTO PIU' POSSIBILE UTILIZZANDO GLI UTENSILI A MANO. LE BARRE NON DEVONO ENTRARE IN CONTATTO TRA LORO. IN QUESTO CASO LA PISCINA POTREBBE ROMPERSI!!

### Tipo 2 - Modello con bulloni sfalsati



#### Veduta dall'alto

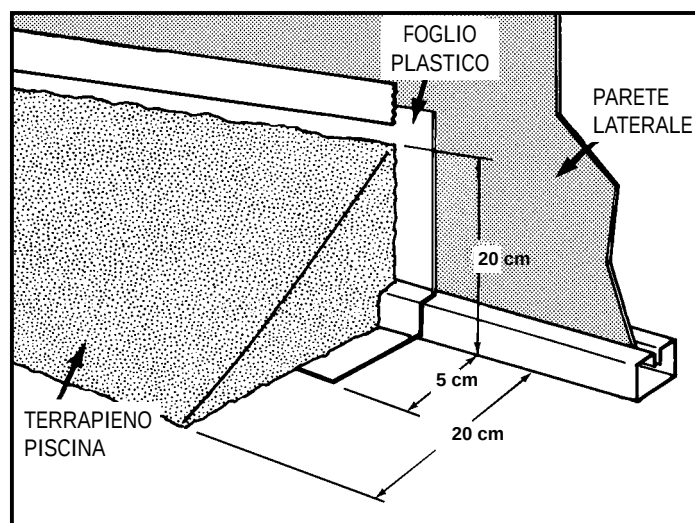


## FASE 14 - PREPARAZIONE DEL TERRAPIENO INTERNO

Utilizzando della terra setacciata ad alcalinità neutra o della sabbia sottile senza ciottoli, realizzate una base di 5 cm su tutta l'area della piscina, in modo tale da proteggere il rivestimento interno. Verificate che le reglette e le piastre di compressione siano totalmente coperte. Nel caso in cui la base non copra completamente i componenti metallici, essi saranno esposti con conseguenti danni al rivestimento interno.

Non utilizzate sostanze contenenti prodotti altamente alcalini o acidi, tipo polvere di torba. La piscina potrebbe corrodersi.

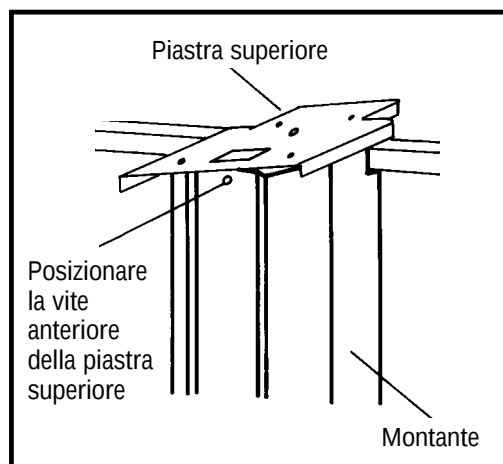
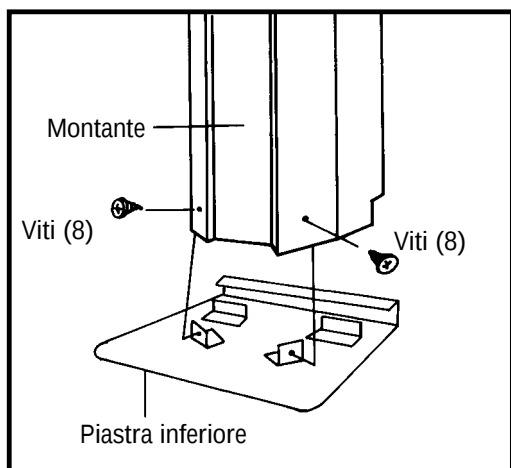
Successivamente, utilizzando terra setacciata o sabbia fine, realizzate un terrapieno per la piscina di 20 cm all'interno della parete metallica, intorno a tutta la circonferenza. Il terrapieno eviterà che il rivestimento interno possa deformarsi sotto la parete, proteggendolo inoltre da rotture dovute ad eventuali bordi metallici della struttura della piscina. **NON SI TRATTA DI UNA FASE OPZIONALE - DEVE ESSERE TASSATIVAMENTE ESEGUITA!** Poiché la terra con contenuto chimico può essere causa di decolorazione o corrosione, si raccomanda di posizionare un foglio in polietilene sotto il terrapieno, intorno al perimetro della parete, in modo tale da evitare che la terra possa entrare in contatto con il metallo. Poiché la presenza di tali sostanze chimiche non è controllabile dal produttore, l'eventuale danno che ne deriverebbe non è coperto da garanzia. Il foglio in materiale plastico non impedirà eventuali dilavamenti, in caso di rivestimento interno danneggiato. La plastica serve solo per proteggere la struttura metallica della piscina dal rischio di corrosione.



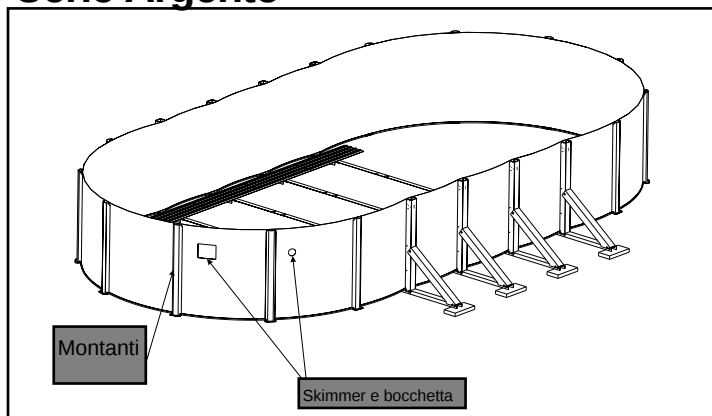
## FASE 15 - ASSEMBLAGGIO MONTANTE LATO CURVO:

È sicuramente più semplice allineare tutti i montanti uno vicino all'altro. Potranno essere più facilmente appoggiati a una protezione o ad altri oggetti resistenti. Su tutti i modelli, la parte superiore del montante sarà completata con calotte decorative utilizzando il foro al centro, o un foro su ogni lato (in base al modello di piscina). Posizionate la piastra superiore sul montante, verificando che i fori siano allineati e che la parete agganciata sia rivolta verso il lato aperto. Avvitare ora solamente una vite Ø 5 X 12 mm a testa esagonale (8) nel foro centrale. Non coprite al momento i due fori laterali. Ciò semplificherà

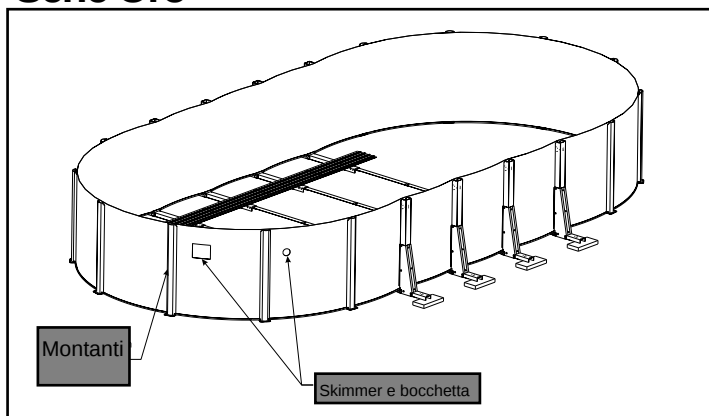
Installate i montanti sulle estremità curve, facendo riferimento a quanto riportato sullo schema. Le piastre superiori possono per ora non essere fissate, ma devono essere tuttavia agganciate alla parete, per evitare che possano cadere. Verificate che, a livello delle estremità della piscina, non vi siano rotondità, controllando che i picchetti non siano stati spostati, in modo tale che la piscina rimanga effettivamente ovale. Posizionate i montanti sulle linguette delle piastre di base e fissateli con viti Ø 5 X 12 mm (8). Verificate che i fori siano perfettamente allineati. La posizione dei fori delle piastre superiore e inferiore variano in base al tipo di piscina.



### Serie Argento

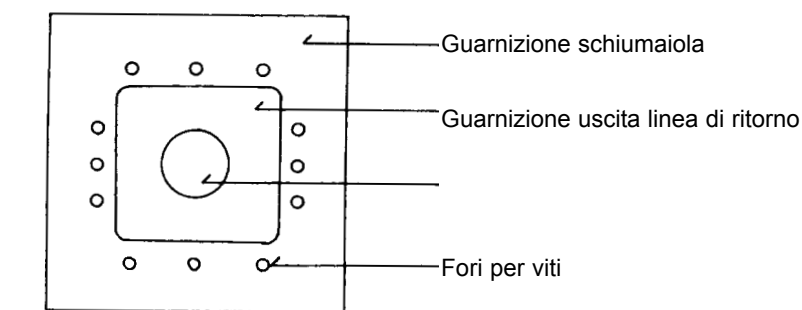


### Serie Oro

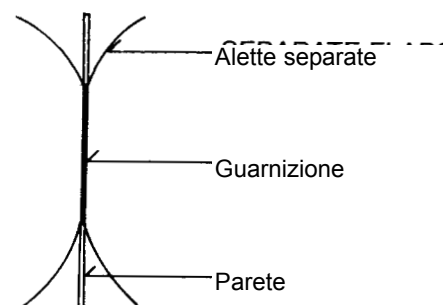


## FASE 16 – PREPARAZIONE DEL RIVESTIMENTO INTERNO:

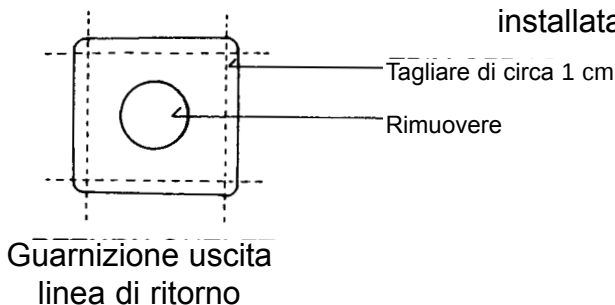
Dopo aver posizionato il terrapieno e la base, costipate e rastrellate l'area della piscina. Verificate che non vi siano residui di sabbia sulla parete, che potrebbero essere causa di forature del rivestimento interno. Prima di installare il rivestimento interno, procuratevi la guarnizione a due lati a corredo con lo skimmer (e non con la parete). Ricoprite con un nastro adesivo o con silicone i bordi metallici dello skimmer e dei relativi fori al fine di proteggerli da eventuali bordi appuntiti. Estraete dalla busta di sicurezza, la guarnizione in vinile a due lati e installate le guarnizioni dello skimmer, come mostrato in figura o riportato sul manuale d'istruzioni. **QUESTA OPERAZIONE DEVE ESSERE TASSATIVAMENTE ESEGUITA!** Al fine della convalida della garanzia, ispezionate inoltre, a cadenza periodica, che, a livello delle guarnizioni, non vi siano perdite. Si tratta di un controllo fondamentale per la manutenzione della piscina. Le guarnizioni illustrate sotto, presenti all'interno del cartone delle pareti, sono da considerare come guarnizioni di scorta. Le guarnizioni da utilizzare come equipaggiamento standard sono quelle contenute nel cartone dello skimmer.



Guarnizione skimmer



Veduta laterale,  
installata

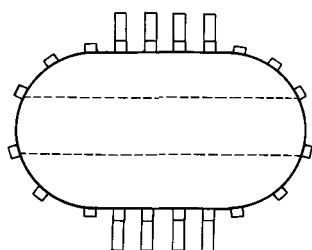
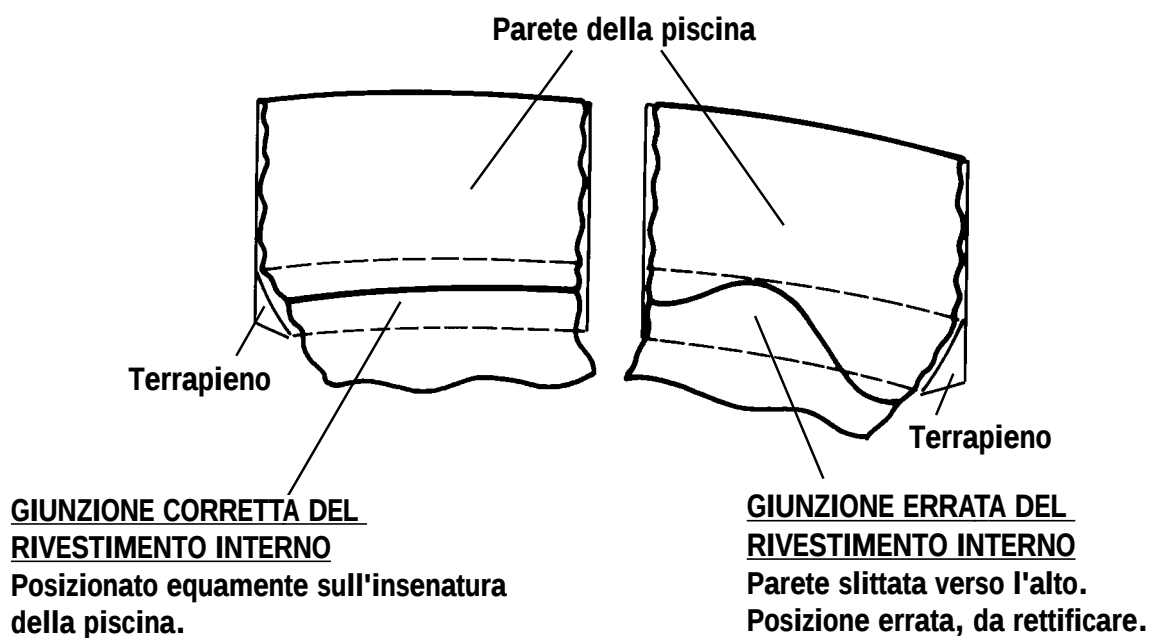
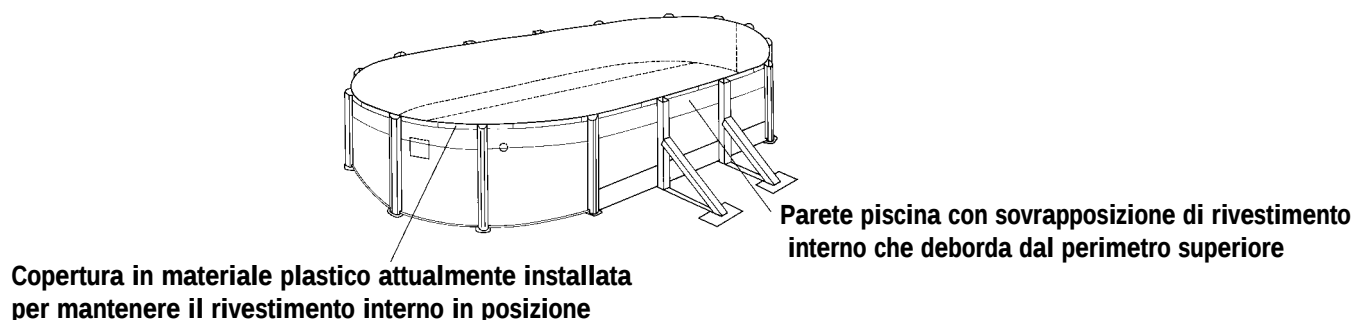


Guarnizione uscita  
linea di ritorno

**\*Fate riferimento alle ulteriori istruzioni incluse nella busta di sicurezza**

**\*\*\* SOLO PER RIVESTIMENTI INTERNI SOVRAPPOSTI! QUALORA IL RIVESTIMENTO SIA RINFORZATO O CON AGGANCIO A J, FARE RIFERIMENTO ALLE ISTRUZIONI FORNITE SEPARATE DEL RIVESTIMENTO INTERNO**

Iniziate dalla giunzione della parete del rivestimento interno, appendete il rivestimento alla parete, verificando che la giunzione sia liscia, perpendicolare al terreno. Ciò consentirà al rivestimento interno di spostarsi verso la parete. Qualora disponiate di un rivestimento interno con bordi stampati, sarà sufficiente fare un segno identificativo ed estenderlo intorno a tutta la piscina. Non appena posizionato il rivestimento interno sulla parete, fissatelo con le coperture in materiale plastico nero. Qualora, al termine, vi sia del materiale in eccesso intorno alla piscina, premetelo in modo equo e distribuitelo sulla parete fino a totale utilizzo, senza residui.

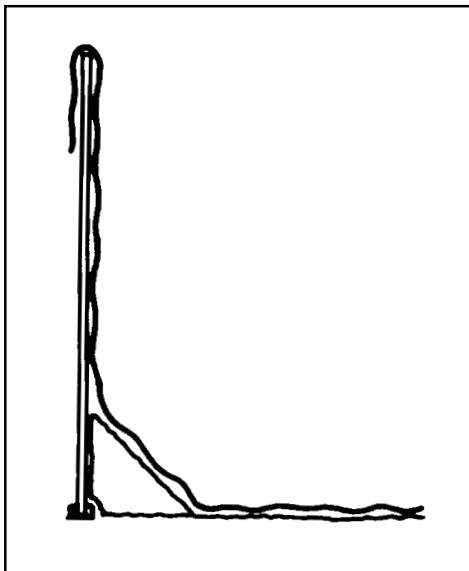


**\*NOTA:** allineare la giunzione della parete verso l'alto e verso il basso, a distanza dalla skimmer e dalla bocchetta.

## FASE 18 – REGOLAZIONE DEL RIVESTIMENTO INTERNO: (SOLO PER RIVESTIMENTI INTERNI SOVRAPPOSTI) \*Prima di proseguire nella lettura verificare il tipo di rivestimento a disposizione.

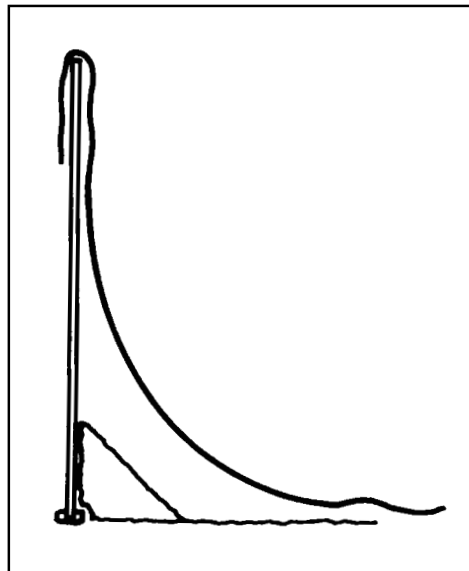
Dopo aver adeguatamente fissato il rivestimento con la relativa copertura nera, stendete temporaneamente le pieghe nella base verso la parete laterale, lasciando invece le pieghe a livello del terrapieno. Una volta correttamente posizionato il rivestimento, non dovranno esserci camere d'aria tra il rivestimento e il terreno o la parete laterale. Eliminate le pieghe a livello del terrapieno regolando la quantità di materiale sulla parete. Non tirate eccessivamente ma lasciate un certo gioco sui lati. Se il rivestimento è stato posizionato in modo adeguato, non dovranno esservi pressioni verso il basso. Il rivestimento si piega qualora, durante l'installazione, non si lasci un certo gioco tra parete del rivestimento e la parete della struttura.

Riempite la piscina. Dopo aver versato acqua per non oltre 2 cm, verificate il livellamento della piscina. Qualora l'acqua si riversi su un lato, tirate indietro il rivestimento ed eseguite il livellamento del terreno. Una volta livellato, continuate a riempire la piscina e sistemate il rivestimento. Realizzate i fori nello skimmer e della bocchetta nel rivestimento solamente al termine della regolazione e dopo aver riempito la piscina per 1/3.



### **CORRETTO**

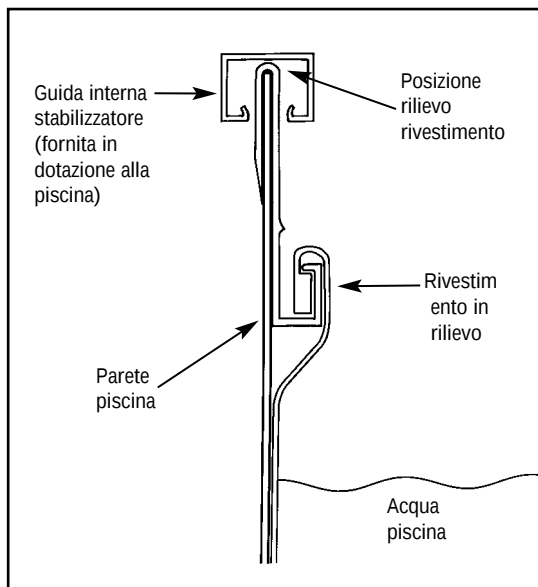
Nessun gioco tra il rivestimento e la piscina - lasciate un certo gioco sulle pareti.



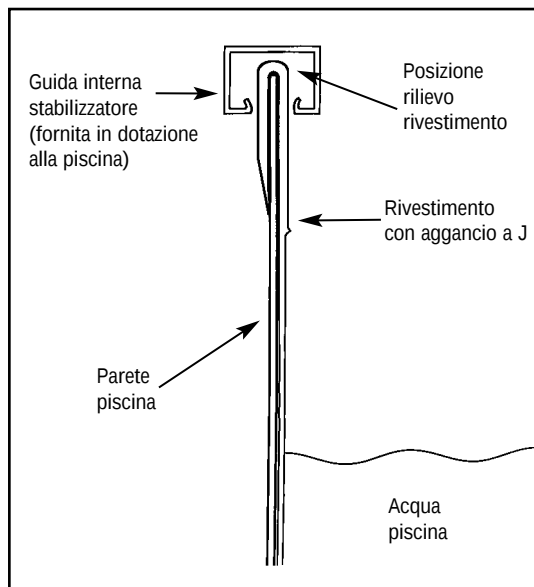
### **ERRATO!**

Non lasciate alcun gioco tra il rivestimento e l'insenatura. Si provocherebbero delle pressioni verso il basso a livello del rivestimento. Condizione da rettificare.

### **RIVESTIMENTO IN RILIEVO**



### **RIVESTIMENTO CON AGGANCIO A J**

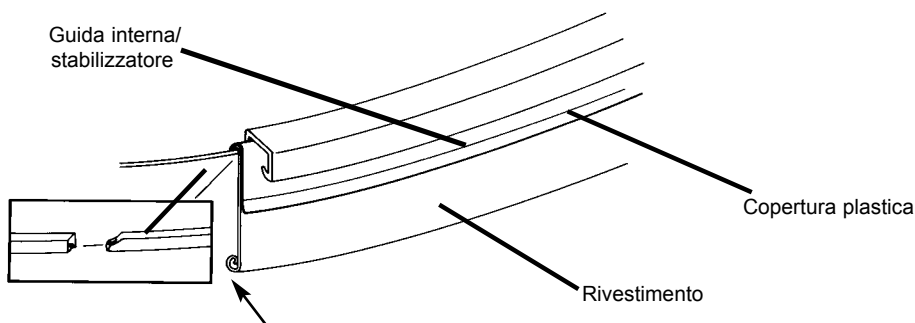


\* Per le suddette piscine fuori terra sono disponibili due altri tipi comuni di rivestimenti interni. Qualora disponiate di uno di questi tipi di rivestimento, ignorate questa fase e fate riferimento alle istruzioni separate fornite unitamente al rivestimento.

## FASE 19 - INSTALLAZIONE DELLE GUIDE SUPERIORI (STABILIZZATORE DEL RIVESTIMENTO):

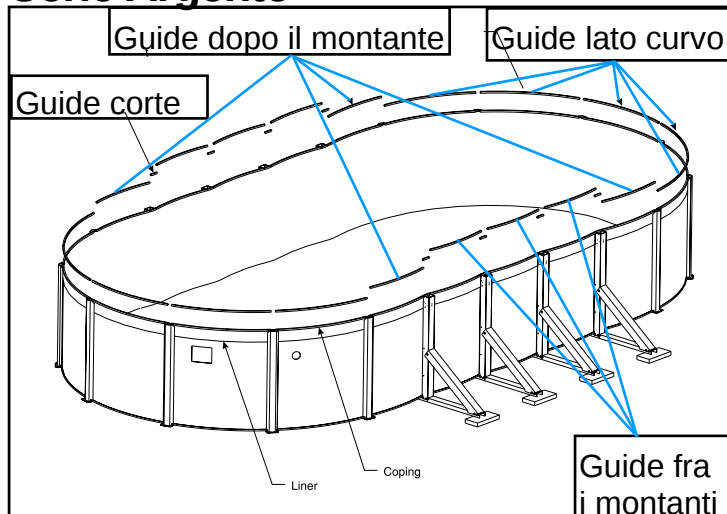
Dopo aver completamente regolato il rivestimento e fissata la copertura in materiale plastico nero, procedete ad installare le guide superiori. Dovreste disporre di quattro diverse dimensioni di guide (ad eccezione delle piscine Argento 360 x 510 cm che ne prevedono solamente tre). Dovreste avere a disposizione alcune guide di un colore, quattro guide di un'altro colore e un numero pari di guide più lunghe provviste di un lato affusolato e di un lato a taglio rettilineo. Separate le guide in base alle diverse misure. Dovreste avere anche a disposizione alcuni pezzi di guide superiori corte.

- A) Partendo dal primo montante su uno dei lati curvi, premete una delle guide/stabilizzatori più lunghi sulla copertura in modo tale da inserirlo in modo sicuro. Sollevate leggermente l'estremità rettilinea dello stabilizzatore in modo tale che lo stabilizzatore successivo possa interbloccarsi, come di seguito mostrato. Man mano che proseguite l'installazione attorno al lato curvo della piscina, potrete notare che l'estremità affusolata della guida s'incestra nell'estremità rettilinea della guida precedente. L'estremità affusolata dovrà essere inserita per circa 2,5 cm nella guida adiacente. Ciò consentirà la regolazione sia verso l'interno, sia verso l'esterno. Proseguite fino a raggiungere l'ultimo montante sul lato curvo, quindi effettuate le stesse operazioni per le restanti guide "lunghe" ubicate sull'altro lato curvo.
- B) Dopo aver completata la regolazione dei lati curvi, localizzate le quattro guide uguali. Premete tali guide sulla copertura dopo il primo e l'ultimo montante di ogni lato dritto, ad eccezione del caso in cui s'interbloccino con altre guide. Vanno posizionate quindi negli spazi presenti tra l'ultimo montante del lato dritto e il primo montante sul lato curvo. Dovrà essere previsto un piccolo spazio tra gli stabilizzatori.
- C) Le guide in numero uguale a quello dei montanti meno due sono indipendenti. Si utilizzano negli spazi presenti tra i montanti.
- D) Infine, i pezzi di guide corte sono da installare direttamente di fronte a ogni montante. In base al modo in cui la parete si piega intorno al montante, installate le barre dello stabilizzatore in modo tale che le estremità di ogni barra si pieghino verso l'esterno, lontano dal centro della piscina.

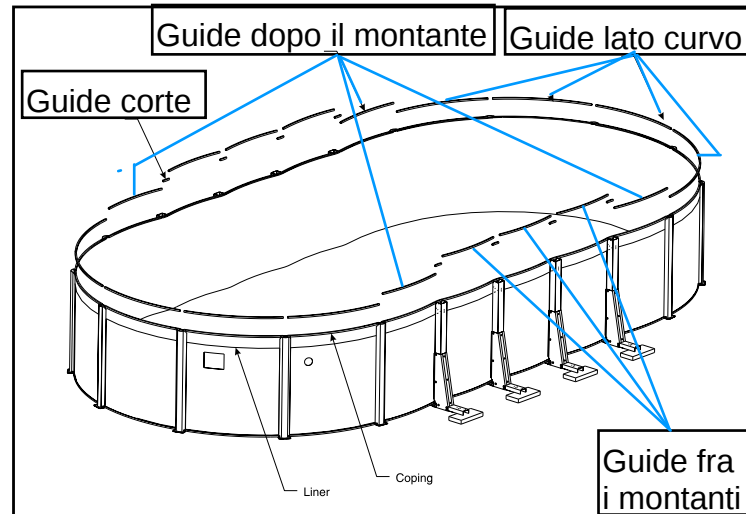


**\*Svolgete il rivestimento verso l'interno in modo tale da nascondere l'eccesso sotto la guida superiore. (Svolgendo il rivestimento verso l'interno, si eviterà che l'acqua possa raccogliersi nei lembi). Non ridurre eccessivamente - il rivestimento potrebbe accartocciarsi!**

### Serie Argento

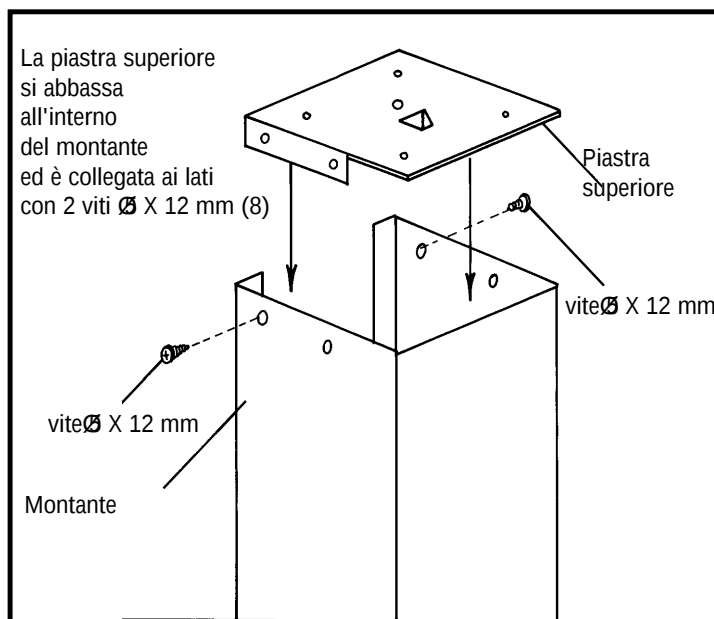


### Serie Oro



## FASE 20 – INSTALLAZIONE DELLA PIASTRA SUPERIORE - LATO DIRITTO:

È ora giunto il momento di installare la piastra superiore - lato diritto. È sufficiente posizionare ogni piastra su montante e sulla guida/stabilizzatore, allineare i fori sulla piastra superiore a quelli sul montante e serrarli con quattro Ø 5 X 12 mm (8) cadauno. Al termine dell'operazione, passate ai lati curvi, dove dovrebbe essere già posizionata la vite centrale; sarà quindi sufficiente sollevare la parte anteriore della piastra sulla guida/stabilizzatore e premerla finché scatti in posizione. I fori dovranno essere allineati. Terminate inserendo le ultime due viti in ogni piastra e montante. Verificate che tutti i montanti (lato diritto e lato curvo) siano completamente in posizione verticale. Nel caso in cui siano curvi, le guide superiori non potranno essere inserite in modo adeguato.



## FASE 21 – INSTALLAZIONE DEI BORDI SUPERIORI LATO DIRITTO:

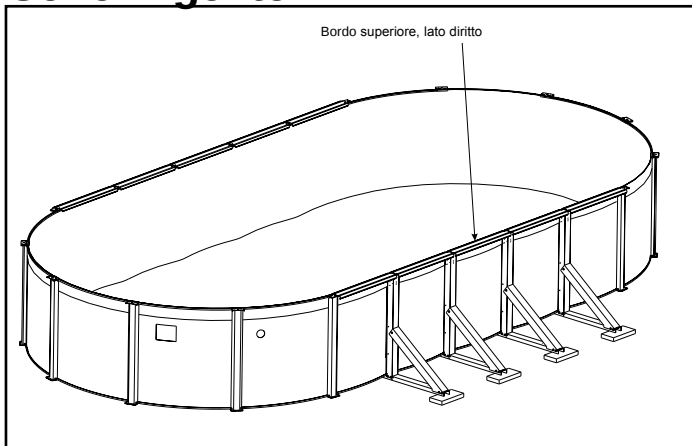
I bordi superiori in dotazione ad ogni piscina sono di due tipi con lunghezze diverse. Una volta separati i due tipi di bordo verificherete, posando un bordo sulle piastre superiori di due montanti del lato diritto, come abitualmente i bordi più corti siano quelli per i lati dritti e i più lunghi per i lati curvi.

Installate i bordi superiori sui lati dritti posizionandoli innanzitutto sulle piastre superiori, allineando i fori dei bordi con i fori delle piastre superiori e fissandoli con quattro viti Ø 5 X 12 mm.

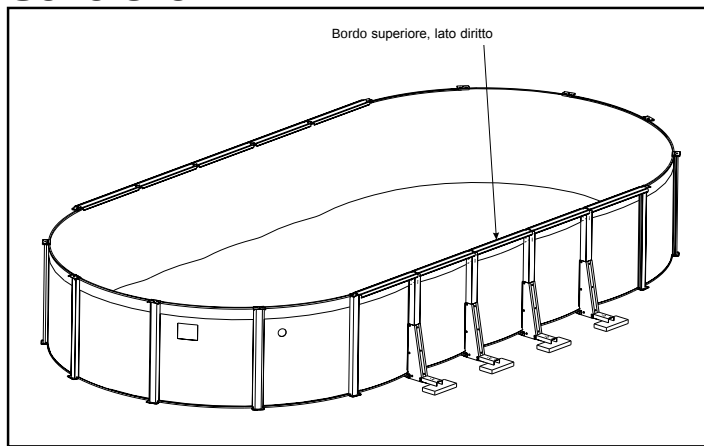
Inserite tutte le viti in modo lasco e serratele dopo aver posizionato tutti i bordi superiori.

Una volta posizionati tutti i bordi sui lati dritti, se non sono già stati montati installate i bordi più lunghi sui lati curvi, procedendo allo stesso modo.

### Serie Argento

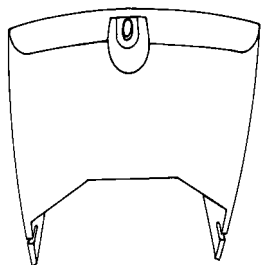


### Serie Oro

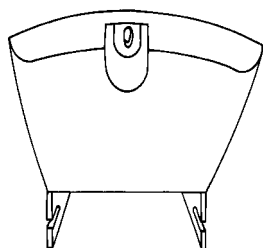


### COPERTURA SUPERIORE DOPPIA IN RESINA CON ATTACCHI

**LATERALI:** è disponibile un supporto dritto con taglio squadrato per l'inserimento nel montante dritto, in luogo del supporto angolare fornito per le estremità curve. L'attacco è identico a quello previsto per il supporto angolare.



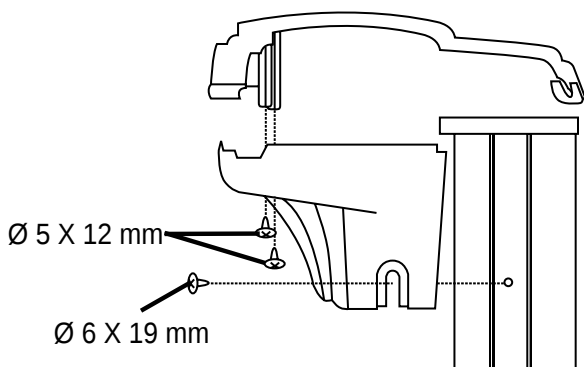
**SUPPORTO ANGOLARE LATO CURVO:**  
Utilizzato sul montante del lato curvo.



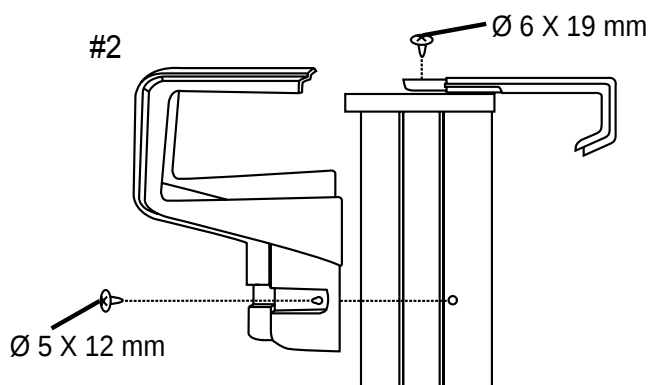
**SUPPORTO LATO DIRITTO:**  
Utilizzato sul lato dritto della piscina - da notare il taglio squadrato. Da utilizzare sui montanti lato dritto.

Serrate la metà inferiore della copertura superiore sul montante, utilizzando delle viti Ø 5 X 12 mm (8).

Fissate la metà superiore alla metà inferiore, con delle viti Ø 6 X 19 mm (9)

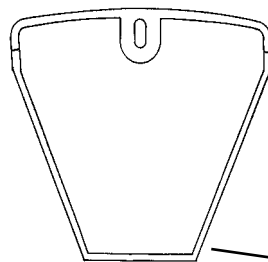


**COPERTURA DOPPIA SUPERIORE IN RESINA:** centrate il foro sulla metà piccola della piastra superiore, come mostrato in figura, quindi inserite una vite Ø 6 X 19 mm (9). Fate scorrere la metà larga sulla metà piccola e fissatela con due viti Ø 5 X 12 mm.



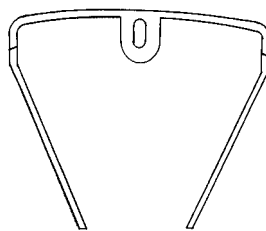
### AMPIA DOPPIA COPERTURA SUPERIORE IN RESINA, CON

**ATTACCO ANTERIORE:** (NON PER PISCINE CON GUIDA SUPERIORE A 15 cm) Il supporto angolare dell'estremità curva è leggermente più largo rispetto al supporto dritto. Il supporto dritto non è riempito nella parte posteriore.



**VEDUTA DALL'ALTO DEL SUPPORTO ANGOLARE SUL LATO CURVO:**  
Più ampio rispetto al supporto del lato dritto. Provvisto di parete posteriore. Da utilizzare sui montanti del lato curvo

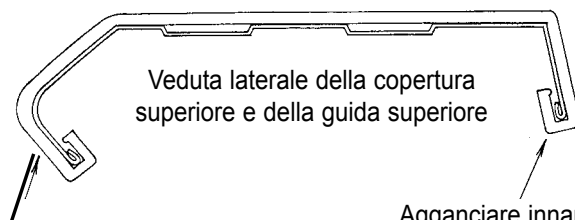
Parete posteriore



**VEDUTA DALL'ALTO DEL SUPPORTO SUL LATO DIRITTO:**  
elemento più piccolo, aperto sul retro. Da utilizzare sui montanti lato dritto.

Nessuna parete posteriore

**COPERTURA SINGOLA IN RESINA TIPO "CLIP-ON"** per effettuare questa installazione, non è richiesto alcun materiale. È sufficiente agganciare l'estremità posteriore della copertura superiore e con le dita o con un cacciavite, flettere delicatamente le linguette anteriori in modo tale da agganciare la copertura in posizione. Verificate che la copertura superiore sia centrata sul montante.



Inclinare questa estremità e flettere delicatamente la linguetta in posizione.

Agganciare innanzitutto questa estremità.

La guida a "becco di civetta" è utilizzata a titolo esplicativo, ma l'installazione è identica per tutte le coperture singole in resina, di tipo "clip-on".

### **SUGGERIMENTI PER L'INSTALLAZIONE FINALE:**

Per installare uno skimmer "a parete", attenersi alle istruzioni del produttore. **É essenziale che, a livello di entrambe le aperture, non vi siano perdite d'acqua. In caso di perdite d'acqua sulla parete metallica della piscina, questa potrebbe deteriorarsi e rompersi.** Al primo segno di corrosione, sabbare l'area e verniciarla. É buona norma applicare del silicone sul bordo della parete a livello dell'apertura dello skimmer. Nella fornitura è inclusa una guarnizione in vinile di scorta (da utilizzare sotto il rivestimento in vinile a livello dell'apertura dello skimmer. La guarnizione va posizionata direttamente sopra la parete in acciaio e alluminio). Entro 24 ore dal riempimento, versate il cloro nell'acqua, in modo tale da evitare la formazione di alghe e batteri. Si consiglia di non utilizzare acqua di pozzo o acqua con elevato contenuto minerale, raccomandiamo di contattare il rivenditore per i suggerimenti del caso.

**NON INTRODURRE SOSTANZE CHIMICHE DIRETTAMENTE IN ACQUA. TUTTE LE SOSTANZE CHIMICHE DEVONO ESSERE ACCURATAMENTE DISCIOLTE IN ACQUA PRIMA DI ESSERE VERSATE NELLA PISCINA. SE IL CLORO NON VIENE SCIOLTO IN ACQUA, DECOLORERÀ IL RIVESTIMENTO E SARÀ CAUSA DI FORATURE. LO SCARICO DELL'ACQUA IN QUALSIASI MOMENTO PUÒ PROVOCARE IL RESTRINGIMENTO DEL RIVESTIMENTO, RENDENDOLO QUINDI INUTILIZZABILE, SENZA POSSIBILITÀ DI RICORSO VERSO IL PRODUTTORE. LA RIMOZIONE DELL'ACQUA INVALIDERÀ LA GARANZIA.**

### **MANUTENZIONE DELLA PISCINA:**

Piccole riparazioni e otturazioni di eventuali fori nel rivestimento possono essere facilmente eseguite utilizzando l'apposito kit disponibile presso il rivenditore locale. Eventuali graffi sulla parete e sul telaio della piscina devono essere ritoccati con uno smalto antiruggine. Mantenete le pareti e il telaio della piscina costantemente puliti. Lavatela periodicamente con una soluzione a base di sapone neutro (non utilizzate abrasivi). Applicare una cera anti-ingiallimento su tutti i componenti metallici. Eliminate rapidamente eventuali depositi di sostanze chimiche sul telaio della piscina.

Poiché le parti metalliche sono soggette a usura e/o corrosione, eseguite delle ispezioni periodiche. Qualora si rilevino delle corrosioni, **ADOPTATE IMMEDIATAMENTE DELLE AZIONI CORRETTIVE.** Eliminate tutta la ruggine ed applicate uno strato di primer in smalto, seguito da uno strato di smalto antiruggine, di colore adeguato. L'area dello skimmer è un punto particolare della piscina che necessita di ispezioni specifiche. Qualora non si eliminino eventuali corrosioni, la struttura della piscina potrebbe rovinarsi, con conseguenti danni gravi alle apparecchiature, nonché rischio di lesioni personali.

### **PREDISPOSIZIONE DELLA PISCINA PER LE TEMPERATURE FREDE:**

Tutti i nostri rivestimenti sono stati studiati per sopportare le temperature invernale, tuttavia sono soggetti alla garanzia prevista per il rivestimento specificatamente acquistato. Continuate ad aggiungere cloro e a filtrare fino alla chiusura della piscina. Prima di chiudere la piscina per la stagione invernale, eseguite un'ispezione completa. Verificate tutti i collegamenti per accertarsi che siano adeguatamente serrati e in buone condizioni. Verificate che il rivestimento interno sia adeguatamente posizionato sopra la parete. Qualora si rilevino segni di ruggine o deterioramento a qualsiasi livello, rettificate immediatamente il problema. Durante la stagione invernale, la piscina è soggetta a maggiori sollecitazioni rispetto alla stagione estiva. Eventuali rotture causate da procedure invernali inadeguate, non sono coperte da garanzia del fornitore.

Riducete il livello dell'acqua a circa 30 cm sotto i fori dello skimmer. Nel corso della stagione invernale, verificate continuamente il livello dell'acqua che non dovrà mai raggiungere i fori dello skimmer. In caso di pioggia o nebbia, si renderà necessario effettuare delle regolazioni. Qualora abitate in un luogo dove la temperatura scende sotto lo zero, sarà necessario porre particolare attenzione alla protezione della piscina contro il rischio di gelo. Ponete attenzione affinché, durante la stagione invernale, il livello dell'acqua o del ghiaccio non aumenti. Utilizzate uno o due equalizzatori di ghiaccio aggiuntivi. Non lasciate mai la piscina senza acqua, poiché ciò implicherebbe il rischio di danni dovuti a vento. Se il ghiaccio raggiunge i fori dello skimmer, qualsiasi movimento sarà causa di danni alle pareti. Durante la stagione invernale, utilizzate un equalizzatore che consenta l'espansione e la contrazione normalmente verificabile in caso di formazione di ghiaccio. Mantenete la piscina coperta. L'equalizzatore è un prodotto realizzato appositamente e disponibile presso il rivenditore locale della piscina. L'utilizzo di un agente di preparazione alla stagione invernale semplificherà le operazioni di avviamento nel corso della stagione successiva. Si raccomanda inoltre l'uso di una copertura appositamente ideata per l'inverno, in modo tale da evitare la penetrazione di sporcizia.

É tassativo evitare che l'acqua possa scorrere sulla parete, poiché ne causerebbe il deterioramento.

Anche durante la stagione estiva, **EVITATE CHE LO SKIMMER FUORIESCA O ENTRI NELLA PARETE,** con conseguente rischio di deterioramento della parete e di eventuale rottura.

**LE DUE ETICHETTE D'AVVERTENZA DEVONO ESSERE POSIZIONATE SUL RIVESTIMENTO, A PARI DISTANZA. UNA DELLE DUE ETICHETTE É GIÀ ATTACCATA ALLA GUIDA SUPERIORE. LA BUSTA CHE AVETE RICEVUTO CONTIENE LE ISTRUZIONI DETTAGLIATE. VI É STATO INOLTRE CONSEGNATO UN CARTELLO SEGNALETICO PIU' GRANDE DA POSIZIONARE SULLA PARETE ESTERNA, IN PROSSIMITÀ DELL'INGRESSO DELLA PISCINA.**

## **NORME IMPORTANTI DA ADOTTARE DURANTE LA STAGIONE INVERNALE:**

Dopo aver predisposto la piscina per la stagione invernale ed aver eseguito TUTTE le fasi, attenersi SCRUPolosAMENTE alle seguenti procedure e verifiche da effettuare durante l'autunno, l'inverno e la primavera.

**LA GARANZIA DELLA PISCINA NON SARÀ PIU' VALIDA QUALORA LA PREDISPOSIZIONE PER LA STAGIONE INVERNALE NON SIA STATA ADEGUATAMENTE ESEGUITA E NON SIANO STATE SCRUPolosAMENTE ADOTTATE LE SEGUENTI PROCEDURE. LE PISCINE NON PREDISPOSTE ADEGUATAMENTE PER LA STAGIONE INVERNALE SI ROMPERANNO A CAUSA DELLE NOTEVOLI PRESSIONI ESERCITATE DA GHIACCIO E NEVE.**

**PORRE ATTENZIONE AFFINCHÉ** le piscine esposte a temperature soggette a gelo **NON PRESENTINO PERDITE**. Per stabilire se vi sono perdite a livello della piscina, marcate il rivestimento interno a livello dell'acqua e, dopo aver chiuso la piscina per la stagione invernale, osservate attentamente tale livello per un periodo pari a 10 giorni-2 settimane. In caso di pioggia durante tale periodo, compensate eventuali perdite d'acqua non rilevate. Estendete quindi il periodo d'osservazione al fine di rilevare eventuali ulteriori perdite. Tutte le perdite eventualmente rilevate devono essere immediatamente riparate. Eventuali perdite d'acqua non rilevate o che si verifichino dopo un congelamento della superficie superiore, saranno causa di danni al rivestimento, alla parete e al telaio della piscina.

**NOTA:** non è fatto insolito che si verifichino delle perdite non rilevate, qualora la piscina si utilizzi molto durante l'estate. Si pensa che la riduzione d'acqua dovuta ad evaporazione o versamento sia spesso causata da piccole perdite. Ispezionate le aree costantemente umide attorno alla piscina.

Effettuate costanti ispezioni a fronte delle perdite durante l'autunno, l'inverno e la primavera. Lo scongelamento durante la primavera è particolarmente pericoloso a livello del terreno, qualora non si prendano le precauzioni necessarie.

Ispezionate costantemente lo skimmer nella parete per verificare che non vi siano perdite a livello delle guarnizioni. Se lo skimmer non viene rimosso, l'acqua potrebbe non fluire nell'involucro dello skimmer a causa del congelamento, con conseguente rottura dell'involucro e danni alla parete.

Qualora il ghiaccio provochi rotture a livello del rivestimento, con conseguente svuotamento della piscina, rimuovere tutti i pesi dalla parte superiore della copertura della piscina. In caso contrario la piscina potrebbe rompersi a causa della pressione esercitata dalla copertura.

Contattate il vostro rivenditore per richiedere le sostanze chimiche adeguate per la stagione invernale, a garanzia di un avviamento facilitato durante la stagione primaverile.

Si raccomanda l'uso di una copertura invernale, in modo tale da esercitare la dovuta pressione sull'equalizzatore che sarà quindi forzato in acqua, mantenendo la piscina pulita.

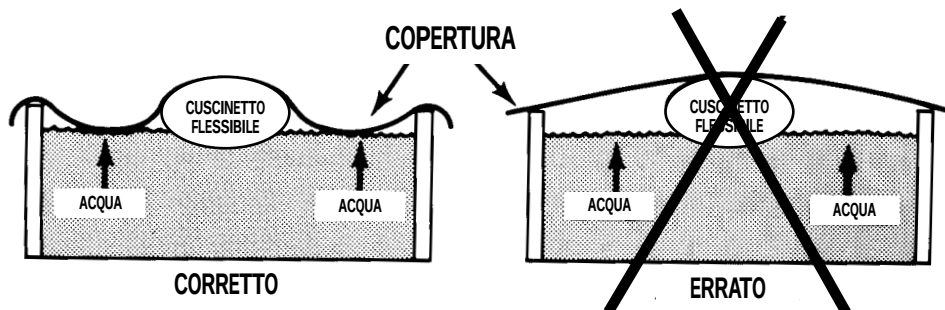
Nel corso della stagione invernale, il rivestimento potrebbe fuoriuscire, senza che ciò sia imputabile ad un errore del **PRODUTTORE O DELL'INSTALLATORE DELLA PISCINA**. A causa del gelo e dello scongelamento, il terreno nonché il rivestimento potrebbero affondare a causa del peso dell'acqua o del ghiaccio, con conseguente fuoriuscita del rivestimento stesso.

**EVITATE LA PRESENZA DI GHIACCIO**, che potrebbe danneggiare il rivestimento.

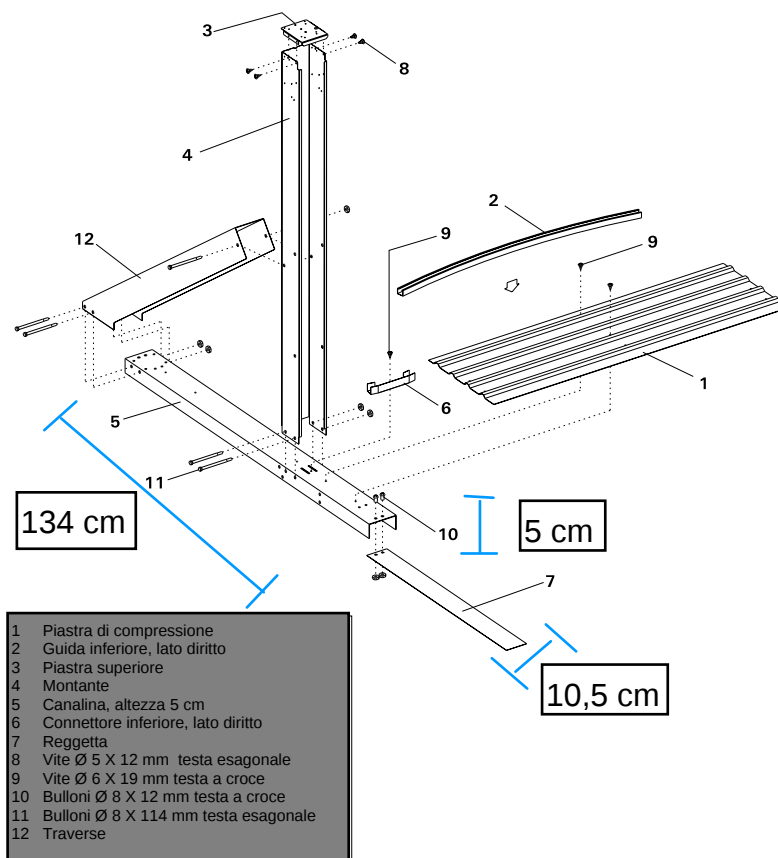
**QUALORA LE PRESENTI ISTRUZIONI NON SIANO SEGUITE, LA GARANZIA SARÀ INVALIDATA CON CONSEGUENTI DANNI PERMANENTI ALLA PISCINA.**

## **UTILIZZO DELLA COPERTURA INVERNALE DELLA PISCINA**

Le illustrazioni di seguito riportate mostrano il corretto modo d'installazione della copertura invernale ed il possibile utilizzo di un cuscinetto flessibile come supporto, da acquistare separatamente rispetto alla copertura invernale.



## Serie Argento



## Serie Oro

